

A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

AKADEMIA SZTABU GENERALNEGO WP

JAWNE

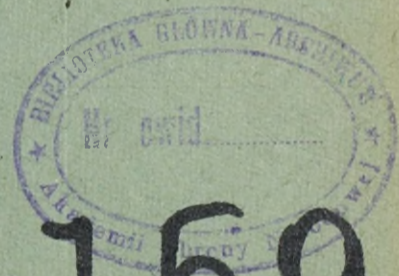
~~WYKŁADNIK~~  
~~SIŁKOWEGO~~

Egz. Nr 1



SŁOWNIK  
TERMINÓW OPERACYJNO-TAKTYCZNYCH  
DOWÓDCY DYWIZJONU ARTYLERII  
WERSJA 1/83

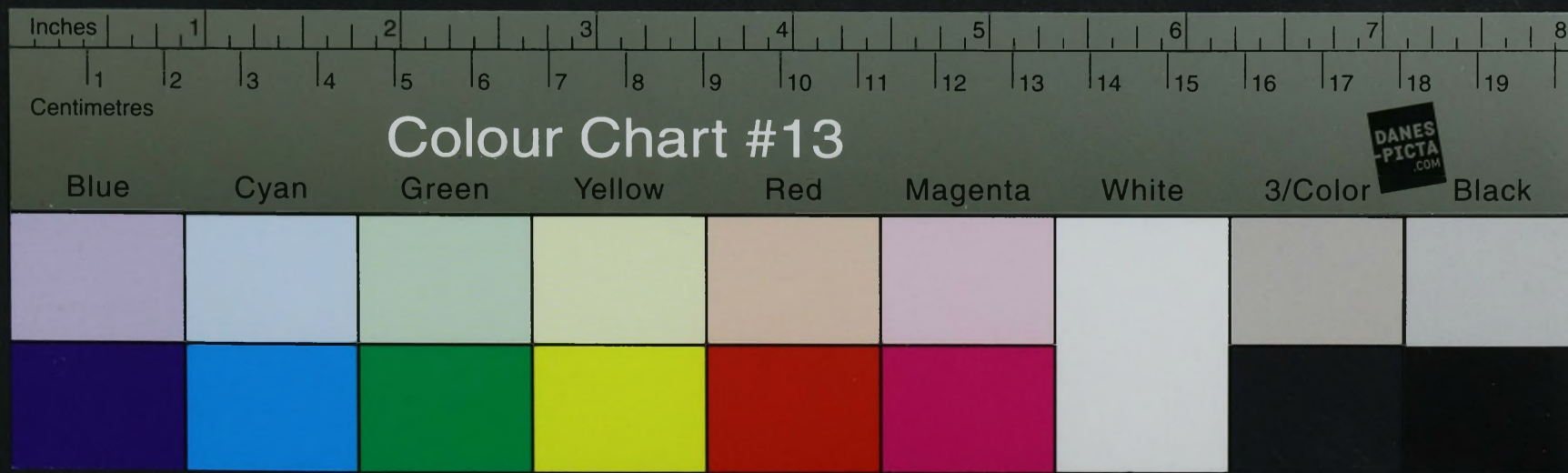
Projekt



47591

WARSZAWA

1987



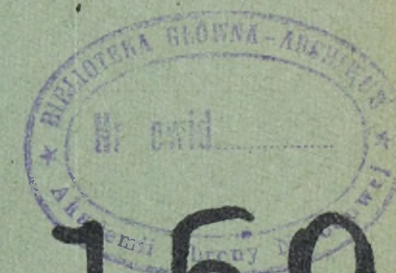
JAWNE

~~WYKŁADY~~  
~~szkoleniowego~~

Egz. Nr 1

SŁOWNIK  
TERMINÓW OPERACYJNO-TAKTYCZNYCH  
DOWÓDCY DYWIZJONU ARTYLERII  
WERSJA 1/83

Projekt



47591

PRZEKLASYFIKOWANO  
Protokół Nr 12657

PRZEKLASYFIKOWANO

Protokół Nr 54305

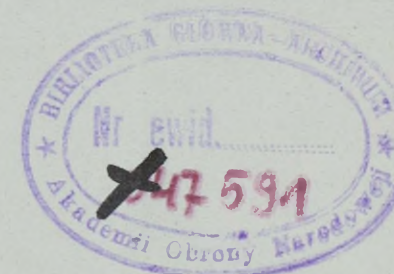
**JAWNE**  
sluzba

Egz. nr ...<sup>1</sup>

SŁOWNIK  
TERMINÓW OPERACYJNO-TAKTYCZNYCH  
DOWÓDCY DYWIZJONU ARTYLERII

W E R S J A 1/83

Projekt



Tłumaczenie z języka rosyjskiego  
i adaptacja do potrzeb WP:

ppik dr Józef SPERLING

## В В Е Д Е Н И Е

СЛОВАРЬ РАЗРАБОТАН НА ОСНОВЕ БАЗОВОГО СЛОВАРЯ ОТ ПАСУВ И СОДЕРЖИТ ТЕРМИНОЛОГИЮ, НЕОБХОДИМУЮ ДОЛЖНОСТНЫМ ЛИЦАМ ПУНКТА УПРАВЛЕНИЯ ДЛЯ ФОРМАЛИЗАЦИИ ОПЕРАТИВНО-ТАКТИЧЕСКОЙ ИНФОРМАЦИИ ПРИ ФУНКЦИОНИРОВАНИИ ДАННОГО ЭЛЕМЕНТА ПОДСИСТЕМЫ РВ И А И В ЦЕЛЯХ ОБЕСПЕЧЕНИЯ ЕГО ИНФОРМАЦИОННО-ЛИНГВИСТИЧЕСКОЙ СОВМЕСТИМОСТИ С ДРУГИМИ ЭЛЕМЕНТАМИ И ЗВЕНЬЯМИ ПОДСИСТЕМЫ.

СЛОВАРЬ ИМЕЕТ СТРУКТУРУ БАЗОВОГО СЛОВАРЯ. ВОСЛЕДСТВИЕ ЧЕГО В НЕМ ДОПУСКАЮТСЯ ПРОПУСКИ ОТДЕЛЬНЫХ РАЗДЕЛОВ, ПОДРАЗДЕЛОВ, ГРУПП И ПОДГРУПП ТЕРМИНОВ.

КОРРЕКТИРОВКА СЛОВАРЯ БУДЕТ ОСУЩЕСТВЛЯТЬСЯ ПОСЛЕ ПОЛУЧЕНИЯ И АНАЛИЗА ЗАМЕЧАНИЯ И ПРЕДЛОЖЕНИЯ СОИСПОЛНИТЕЛЕЙ ПО СТРУКТУРЕ И СОДЕРЖАНИЮ СЛОВАРЯ.

## W S T Ę P

SŁOWNIK ZOSTAŁ OPRACOWANY NA PODSTAWIE SŁOWNIKA TERMINÓW OPERACYJNO-TAKTYCZNYCH PRSDW ZT. ZAWIERA ON TERMINOLOGIE WIEZBEDNĄ OSOBOM PUNKCYJNYM STANOWISKA DOWODZENIA DO FORMALIZOWANIA INFORMACJI OPERACYJNO-TAKTYCZNYCH PODCZAS FUNKCJONOWANIA STANOWISKA DOWODZENIA DYMIZJONU ARTYLERYI W CELU ZAPEWNIENIA JEGO INFORMACYJNO-LINGWISTYCZNEJ ZGODNOŚCI Z INNYMI PODSYSTEMAMI I OGNISKAMI DOWODZENIA .

SŁOWNIK POSIADA STRUKTURĘ SŁOWNIKA BAZOWEGO, W ZWIĄZKU Z CZYM MOŻLIWE SĄ W NIM OPUSZCZENIA POSZCZEGÓLNYCH PODROZDZIAŁÓW, GRUP I PODGRUP TERMINÓW

KOREKTA SŁOWNIKA ZOSTANIE PRZEPROWADZONA PO UZYSKANIU OD UŻYTKOWNIKÓW UWAG I PROPOZYCJI.

КЛАССИФИКАЦИОННОЕ НАИМЕНОВАНИЕ РАЗДЕЛА (ПОДРАЗДЕЛА, ГРУППЫ, ПОДГРУППЫ) И КОД		НАЗВА РОЗДІАЛУ (ПОПРІЗДІАЛУ, ГРУПИ, ПОДГРУПИ)	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	IJS	W JEZYKU NATURALNYM
1.	ВВЕДЕНИЕ ВОЙСКОВЫЕ ФОРМИРОВАНИЯ, СИСТЕМА УПРАВЛЕНИЯ И ДРУГИЕ ОБЪЕКТЫ (НАИМЕНОВАНИЕ ОБЪЕКТОВ)	OB	WSTĘP FORMACJE OGÓLNOWOJSKOWE, SYSTEM PÓWODZENIA I INNE OBIEKTY
1.1.	ВОЙСКОВЫЕ ФОРМИРОВАНИЯ ВИДОВ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ, РОДОВ ВОЙСК И СПЕЦИАЛЬНЫХ ВОЙСК	ВСК	RODZAJE SIŁ ZBRÓJNYCH, RODZAJE WOJSK I WOJSKA SPECJALNE
1.1.1.	ОБЩЕРОДКОВЫЕ ОБЪЕДИНЕНИЯ И ПОУСТРЕЛКОВЫЕ ВОЙСКА	МСВ	OGÓLNOWOJSKOWE ZWIĄZKI OPERACYJNE I WOJSKA ZMECHANIZOWANE
1.1.2.	ТАНКОВЫЕ ВОЙСКА	ТВ	WOJSKA PANCERNE
1.1.3.	РАКЕТНЫЕ ВОЙСКА И АРТИЛЛЕРИЯ	РВА	WOJSKA RAKIETOWE I ARTYLERIA
1.1.3.2.	АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ОБЪЕДИНЕНИЯ, ЧАСТИ И ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ	АРТ	ZWIĄZKI, ODDZIAŁY I PODODZIAŁY ARTYLERII
1.1.5.	ВОЙСКА ПВО	ВПВО	WOJSKA CPL
1.1.6.	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВОЙСКА	СПЕЧВ	WOJSKA SPECJALNE
1.2.	ТЫЛОВЫЕ ОБЪЕДИНЕНИЯ, ЧАСТИ, ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ, УЧРЕЖДЕНИЯ И СЛУЖБЫ	ТМЛ	ZWIĄZKI, ODDZIAŁY, PODODZIAŁY, INSTYTUCJE I SŁUŻBY TYŁOWE
1.2.2.	БАЗЫ, СКЛАДЫ, ПУНКТЫ	БАЗА	BAZY, SKŁADY I PUNKTY
1.3.	СИСТЕМА УПРАВЛЕНИЯ	СУ	SYSTEM PÓWODZENIA
1.3.2.	ПУНКТЫ, ЦЕНТРЫ, ПОСТЫ УПРАВЛЕНИЯ	ПУПЦ	PUNKTY, CENTRA, POSTERUNKI PÓWODZENIA
1.3.2.1.	ПУНКТЫ УПРАВЛЕНИЯ	ПУ	PUNKTY PÓWODZENIA
1.3.2.3.	ПОСТЫ УПРАВЛЕНИЯ И ОПОВЕЩЕНИЯ	ПОУ	POSTERUNKI PÓWODZENIA I POWIADAMIANIA
1.4.	УКРУПНЕННЫЕ ОБЪЕКТЫ (ТИПЫ, ВИДЫ ОБЪЕКТОВ)	УКР ОБ	OBIEKTY UMOCNIONE
1.5.	ДРУГИЕ ОБЪЕКТЫ	ДР ОБ	INNE OBIEKTY
2.	ГОСУДАРСТВЕННАЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ	ГОС	PRZYNALEŻNOŚĆ PAŃSTWOWA
3.	УКОМПЛЕКТОВАННОСТЬ ЛИЧНЫМ СОСТАВОМ, БОЕВОЙ ТЕХНИКОЙ И БОЕПРИПАСАМИ	УКОМП	UKOMPLETOWANIE STANU OSOBOWEGO, SPRZĘTU, UZBROJENIA I AMUNICJI
3.1.	ЛИЧНЫЙ СОСТАВ	ЛС	STAN OSOBOWY
3.2.	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВООРУЖЕНИЕ	БТВ	TECHNIKA BOJOWA I UZBROJENIE

*grossy*

НАЗВАНИЕ И НАИМЕНОВАНИЕ РАЗДЕЛА (ПОДРАЗДЕЛА, ГРУППЫ, ПОДГРУППЫ) И КОДИФИКАЦИЯ		NAZWA ROZDZIAŁU (PODROZDZIAŁU, GRUPY, PODGRUPY)		
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	IJS	W JĘZYKU NATURALNYM
3.2.2.	БРОНЕТАНКОВАЯ ТЕХНИКА	БРТТ	SPANC	SPRZĘT PANCERNY
3.2.2.1.	ТАНКИ	ТАНК	CZ	CZŁOŁCI
3.2.2.2.	БОЕВЫЕ МАШИНЫ	БМ	RWB	RODZAJ (TYP) WOZU BOJOWEGO
3.2.3.	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВООРУЖЕНИЕ РАКЕТНЫХ ВОЙСК И АРТИЛЛЕРИИ	БТВ РВА	USWRIA	UZBROJENIE I SPRZĘT WRIA
3.2.3.2.	РЕАКТИВНАЯ АРТИЛЛЕРИЯ	РЕА	ARTR	ARTYLERIA RAKIETOWA
3.2.3.3.	ОРУДИЯ	ОР	DZIAŁA	DZIAŁA
3.2.3.4.	МИНОМЕТЫ	МИН	MOZD	MOŹDZIERZE
3.2.3.5.	ПРОТИВОТАНКОВЫЕ СРЕДСТВА	ПТСР	SRPPANC	ŚRODKI PRZECIWPANCERNE
3.2.3.6.	ПРИБОРЫ И СРЕДСТВА РАЗВЕДКИ И УПРАВЛЕНИЯ ОГНЕМ РАКЕТНЫХ ВОЙСК И АРТИЛЛЕРИИ	СРУПРО РВА	SKOWRIA	ŚRODKI ROZPOZNANIA I KIEROWANIA OGNIEM WRIA
3.2.4.	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВООРУЖЕНИЕ ВОЙСК ПВО	БТВ ВЛВО	USOPL	UZBROJENIE I SPRZĘT WOPL
3.2.4.1.	ЗЕНИТНЫЕ РАКЕТНЫЕ КОМПЛЕКСЫ	ЗРК	RZPLOT	PAKIETOWY ZESTAW PRZECIWLOTNICZY
3.2.4.2.	ЗЕНИТНАЯ АРТИЛЛЕРИЯ	ЗА	ARTPLOT	ARTYLERIA PRZECIWLOTNICZA
3.2.6.	ВООРУЖЕНИЕ ХИМИЧЕСКИХ ВОЙСК И СРЕДСТВА ЗАЩИТЫ	ВХВ СЗ	SPWCHEM	SPRZĘT WOJSK CHEMICZNYCH
3.2.7.	СРЕДСТВА СВЯЗИ И РАДИООЛЕКТРОННОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ	ТСО РО	SRLWRE	ŚRODKI ŁĄCZNOŚCI I WALKI RADIOELEKTRONICZNEJ
3.2.9.	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВООРУЖЕНИЕ ВМС	БТВ ВМС	USMW	SPRZĘT I UZBROJENIE MARYNARKI WOJENNEJ
3.3.	АВТОМОБИЛЬНАЯ ТЕХНИКА И ТЕХНИКА ТЫЛА	АТТ	SPRSANT	SPRZĘT SAMOCHODOWY I TYŁOWY
3.4.	БОЕПРИПАСЫ И ДРУГИЕ СРЕДСТВА ПОРАЖЕНИЯ	БП	AM	AMUNICJA I INNE ŚRODKI RAŻENIA
3.4.3.	БОЕПРИПАСЫ ДЛЯ РВ И А	БП РВА	AMWRIA	AMUNICJA WRIA
3.4.3.2.	БОЕПРИПАСЫ РЕАКТИВНОЙ АРТИЛЛЕРИИ	БП РЕА	AMRAK	AMUNICJA RAKIETOWA
3.4.3.3.	БОЕПРИПАСЫ К АРТИЛЛЕРИЙСКИМ ОРУДИЯМ	БП ОР	AMART	AMUNICJA ARTYLERYJSKA
3.4.3.4.	БОЕПРИПАСЫ К МИНОМЕТАМ	БП МИН	AMMOZD	AMUNICJA MOŹDZIERZOWA
3.4.3.5.	БОЕПРИПАСЫ К ПРОТИВОТАНКОВЫМ СРЕДСТВАМ	БП ПТСР	AMPPANC	AMUNICJA DO ŚRODKÓW PRZECIWPANCERNYCH
3.4.6.	ХИМИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА	ХИМ СР	SRCHEM	ŚRODKI CHEMICZNE
4.	БОЕВЫЕ ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	БД	OBOJ	DZIAŁANIA BOJOWE WOJSK

370554

КЛАССИФИКАЦИОННОЕ И НАИМЕНОВАНИЕ РАЗДЕЛА (ПОДРАЗДЕЛА, ГРУППЫ, ПОДГРУППЫ) / KATEGORIA I NAZWA ROZDZIAŁU (PODROZDZIAŁU, GRUPY, PODGRUPY)				
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИЯС	ИЯС	W JĘZYKU NATURALNYM
4.1.	БОЕВАЯ ЗАДАЧА	ЗДЧ	ZBOJ	ZADANIE BOJOWE
4.2.	ЯДЕРНОЕ И ОГНЕВОЕ ПОРАЖЕНИЕ	ЯОП	PJO	PORAŻENIE JĄDROWO-OGNIOWE
4.3.	ХАРАКТЕР ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	ХД	CHDWOJ	CHARAKTER DZIAŁANIA WOJSK
4.4.	БОЕВОЙ ПОРЯДОК, ОПЕРАТИВНОЕ И ПОХОДНОЕ ПОСТРОЕНИЕ, ГРУППИРОВКА ВОЙСК	ПОСТР	UGR	UGRUPOWANIE BOJOWE, OPERACYJNE, MARSZOWE, ZGRUPOWANIE WOJSK
4.5.	СОСТАВ И СОСТОЯНИЕ ВОЙСК	СОСТ	SIOW	SKŁAD I ORGANIZACJA WOJSK
4.6.	ГОТОВНОСТЬ, СТЕПЕНЬ БОЕВОЙ ГОТОВНОСТИ ВОЙСК, РАКЕТ, ОБЪЕКТОВ, СИСТЕМА ТРЕВОГ	ГОТ	STANGBW	STAN GOTOWOSCI BOJOWEJ WOJSK, RAKIET, OBIEKTÓW, SYSTEMU ALARMOWANIA
4.7.	БОЕВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ ВОЙСК	БВ	MBW	MOŻLIWOŚCI BOJOWE WOJSK
4.8.	РАЙОНЫ, РУБЕЖИ, ЗОНЫ, УЧАСТКИ, ПОЛОСЫ, ПУНКТЫ ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	РН БВВ	RNYODPU	REJONY, RUBIEŻE, STREFY, ODCINKI, PASY, PUNKTY DZIAŁANIA WOJSK
4.9.	СТЕПЕНЬ ЗАЩИЩЕННОСТИ (УКРЫТИЯ) ВОЙСК	УКР	STOCNH	STOPIEŃ OCHRONY /UKRYCIA/ WOJSK
5.	ОБЕСПЕЧЕНИЕ БОЕВЫХ ДЕЙСТВИЙ	ОБД	ZABDB	ZABEZPIECZENIE DZIAŁAŃ BOJOWYCH
5.1.1.	РАЗВЕДКА	РАЗВ	ROZF	ROZPOZNANIE
5.1.1.1.	ИСТОЧНИКИ ИНФОРМАЦИИ, ВИДЫ И СПОСОБЫ РАЗВЕДКИ	ИСТ	ZROD	ŹRÓDŁA INFORMACJI, RODZAJE I SPOSOBY ROZPOZNANIA
5.1.1.2.	СТЕПЕНЬ ДОСТОВЕРНОСТИ	ДОСТ	STOWIAR	STOPIEŃ WIARYGODNOSCI
5.1.1.3.	ОРГАНИЗАЦИЯ РАЗВЕДКИ	ОРГР	ORGR	ORGANIZACJA ROZPOZNANIA
5.1.2.	ЗАЩИТА ВОЙСК ОТ ОРУЖИЯ МАССОВОГО ПОРАЖЕНИЯ	ЗОНП	OPBMA	OBRONA PRZED BRONIĄ MASOWEGO RAŻENIA
5.1.4.	РАДИОЭЛЕКТРОННАЯ БОРЬБА	РЭБ	WRE	WALKA RADIOELEKTRONICZNA
5.1.6.	ИНЖЕНЕРНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ИНХО	ZABINZ	ZABEZPIECZENIE INŻYNIERYJNE
5.1.7.	ХИМИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ХИМО	ZABCHEM	ZABEZPIECZENIE CHEMICZNE
5.1.7.1.	РАДИАЦИОННАЯ, ХИМИЧЕСКАЯ, БАКТЕРИОЛОГИЧЕСКАЯ (БИОЛОГИЧЕСКАЯ) РАЗВЕДКА	РХБР	RSK	ROZPOZNANIE SKAZAŃ, CHEMICZNE BAKTERIOLOGICZNE /BIOLOGICZNE/
5.1.7.2.	РАДИАЦИОННАЯ ОБСТАНОВКА	РАДО	SYTRP	SYTUACJA PROMIENIOTWÓRCZA
5.1.7.3.	ДОЗИ ОБЛУЧЕНИЯ ЛИЧНОГО СОСТАВА	ДОЗА	DOZY	DAWKI NAPROMIENIENIA STANU OSOBOWEGO
5.1.8.	ТОПОГЕОДЕЗИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ТГО	PRZTOP	PRZYKOTOWANIE TOPOGODEZYJNE
5.1.8.1.	ТОПОГЕОДЕЗИЧЕСКАЯ ПРИБЯЗКА	ТГП	OCWTOP	ODWIĄZANIE TOPOGODEZYJNE

STOSSY

КЛАССИФИКАЦИОННЫЕ НАИМЕНОВАНИЯ РАЗДЕЛ (ПОДРАЗДЕЛ, ГРУППА, ПОДГРУППА), И УКАЗАНИЯ		NAZWA ROZDZIAŁU (PODROZDZIAŁU, GRUPY, PODGRUPY)	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	TJS	W JĘZYKU NATURALNYM
5.1.8.2. ХАРАКТЕР МЕСТНОСТИ	ХМ	CHTER	CHARAKTER TERENU
5.1.9. ГИДРОМЕТЕОБЕСПЕЧЕНИЕ	ГМО	ZABHM	ZABEZPIECZENIE HYDROMETEOROLOGICZNE
5.2. СПЕЦИАЛЬНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	СТО	ZABTES	ZABEZPIECZENIE TECHNICZNO-SPECJALNE
5.2.2. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ТЕХО	ZABTE	ZABEZPIECZENIE TECHNICZNE
5.2.3. МЕТРОЛОГИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	МЕТРО	ZABMETR	ZABEZPIECZENIE METROLOGICZNE
5.3. ТЫЛОВОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ БОЕВЫХ ДЕЙСТВИЙ	ТМЛО	ZABTYL	ZABEZPIECZENIE TYLOWE
5.3.1. МАТЕРИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	МАТО	ZABMAT	ZABEZPIECZENIE MATERIALOWE
6. ПРОЧИЕ ТЕРМИНЫ	ПРТ	TERMPROZ	TERMINY POZOSTALE
6.1.1. БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ ПО УПРАВЛЕНИЮ ВОЙСКАМИ БДКУ		DOKDOWW	DOKUMENTY DOWODZENIA WOJSKAMI
6.1.2. ОТЧЕТНО-ИНФОРМАЦИОННЫЕ БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ БДХО		DOKSPIN	DOKUMENTY SPRAWOZDANCZO-INFORMACYJNE
6.1.3. СПРАВОЧНЫЕ БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ	БДКС	BOJDI	BOJOWE DOKUMENTY INFORMACYJNE
6.2. ОБЩАЯ ТЕРМИНОЛОГИЯ	ОТ	TERMOG	TERMINOLOGIA OGOLNA
7. ТЕРМИНЫ ПО ОРГАНИЗАЦИИ ВЫЧИСЛИТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА	ТОВП	TEROPOBL	TERMINY Z ZAKRESU ORGANIZACJI PROCESU OBLICZENIOWEGO
8. ТЕРМИНЫ ДЛЯ ПУНКТОВ УПРАВЛЕНИЯ АРТИЛЛЕРИЙСКИХ ДИВИЗИОНОВ	ТАДН	TDA	TERMINY DLA PUNKTOW DOWODZENIA DIVIZJONOW ARTYLERII

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИИ	ТЕРМИНА	ВСК	СЛОВО	ТЕРМИН
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИРО	КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ
1.	ВОЙСКОВЫЕ ФОРМИРОВАНИЯ, СИСТЕМА УПРАВЛЕНИЯ И ДРУГИЕ ОБЪЕКТЫ (НАИМЕНОВАНИЕ ОБЪЕКТОВ)	ОВ		OB	FORMACJE WOJSKOWE, SYSTEM DOWODZENIA I INNE OBIEKTY
1.1.	ВОЙСКОВЫЕ ФОРМИРОВАНИЯ ВИДОВ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ, РОДОВ ВОЙСК И СПЕЦИАЛЬНЫХ ВОЙСК	ВСК		W	RODZAJE SILE ZBRONNYCH, RODZAJE WOJSK I WOJSKA SPECJALNE
1.1.1.	ОБЩЕВОЙСКОВЫЕ ОБЪЕДИНЕНИЯ И МОТОСТРЕЛКОВЫЕ ВОЙСКА	МОВ		WZ	OGOLNOWNOJSKOWE ZWIAZKI OPERACYJNE I WOJSKA ZMECHANIZOWANE
	МЕХАНИЗИРОВАННАЯ ДИВИЗИЯ	МД		DZ	DYWIZJA ZMECHANIZOWANA
	МОТОСТРЕЛКОВАЯ ДИВИЗИЯ	МСД		DPZ	DYWIZJA PIECHOTY ZMECHANIZOWANEJ
	ГОРНОПЕХОТНАЯ ДИВИЗИЯ	ГПД		DPG	DYWIZJA PIECHOTY GORSKIEJ
	ПЕХОТНАЯ ДИВИЗИЯ	ПД		DP	DYWIZJA PIECHOTY
	ГОРНОПЕХОТНАЯ БРИГАДА	ГПБР		BRPG	BRYGADA PIECHOTY GORSKIEJ
	МЕХАНИЗИРОВАННАЯ БРИГАДА	МБР		BRZ	BRYGADA ZMECHANIZOWANA
	МОТОПЕХОТНАЯ БРИГАДА	МПБР		BRPZMOT	BRYGADA PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	МОТОРИЗОВАННАЯ БРИГАДА	МТБР		BRZMOT	BRYGADA ZMOTORYZOWANA
	МОТОСТРЕЛКОВАЯ БРИГАДА	МСБР		BRPZ	BRYGADA PIECHOTY ZMECHANIZOWANEJ
	ПЕХОТНАЯ БРИГАДА	ПБР		BRP	BRYGADA PIECHOTY
	ГОРНОПЕХОТНЫЙ ПОЛК	ГПП		PPG	PUK PIECHOTY GORSKIEJ
	МЕХАНИЗИРОВАННЫЙ ПОЛК	МП		PZ	PUK ZMECHANIZOWANY
	МОТОПЕХОТНЫЙ ПОЛК	МПП		PPZMOT	PUK PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	МОТОРИЗОВАННЫЙ ПОЛК	МТП		PZMOT	PUK ZMOTORYZOWANY
	МОТОСТРЕЛКОВЫЙ ПОЛК	МСП		PZ	PUK PIECHOTY ZMECHANIZOWANEJ
	ГОРНОПЕХОТНЫЙ БАТАЛЬОН	ГПБ		BPG	BATALION PIECHOTY GORSKIEJ
	МОТОПЕХОТНЫЙ БАТАЛЬОН	МПБ		BPPZMOT	BATALION PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	МОТОРИЗОВАННЫЙ БАТАЛЬОН	МТБ		BPPZMOT	BATALION ZMOTORYZOWANY
	ПЕХОТНЫЙ БАТАЛЬОН	ПБ		BPP	BATALION PIECHOTY
	МОТОПЕХОТНЫЙ РОТА	МРР		KPPZMOT	KOMPANIA PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	МОТОРИЗОВАННАЯ РОТА	МТР		KPPZMOT	KOMPANIA ZMOTORYZOWANA

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИЯС	ТЖС	W JEZYKIU NATURALNYM
	ПЕХОТНАЯ РОТА	ПР	KNP	KOMPANIA PIECHOTY
	МОТОПЕХОТНЫЙ ВЗВОД	МРВ	PLPZMOT	PLUTON PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	ПЕХОТНЫЙ ВЗВОД	РВ	PLP	PLUTON PIECHOTY
1.1.2.	ТАНКОВЫЕ ВОЙСКА	ТВ	WPANC	WOJSKA PANCERNE
	БАТАЛЬОН ЛЕГКИХ ТАНКОВ	БЛТ	BNCZL	BATALION CZOYGÓW LEKKICH
	ТАНКОВЫЙ БАТАЛЬОН	ТВ	BNCZ	BATALION CZOYGÓW
	ТАНКОВАЯ РОТА	ТР	KNCZ	KOMPANIA CZOYGÓW
	ТАНКОВЫЙ ВЗВОД	ТВ	PLCZ	PLUTON CZOYGÓW
1.1.3.	РАКЕТНЫЕ ВОЙСКА И АРТИЛЛЕРИЯ	РВА	WRIA	WOJSKA RAKIETOWE I ARTYLERIA
1.1.3.2.	АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ, ЧАСТИ И ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ	АРУ	ART	ZWIĄZKI, ODDZIAŁY I PODODZIAŁY ARTYLERII
	АРМЕЙСКИЙ РЕАКТИВНО-АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	АРБАП	APAR	ARMIJNY PUŁK ARTYLERII RAKIETOWEJ
	АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	АП	PA	PUŁK ARTYLERII
	ГАУБИЧНЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	ГАП	PAH	PUŁK ARTYLERII HAUBIC
	ЛЕГКИЙ САМОХОДНЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	ЛСАП	PSAAL	PUŁK SAMOCHODNEJ ARTYLERII LEKKIEJ
	ПРОТИВОТАНКОВЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	ПТАП	PAPPANC	PUŁK ARTYLERII PRZECIWPANCERNEJ
	ПУШЕЧНЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	ПАП	PAF	PUŁK ARTYLERII ARMAT
	РЕАКТИВНО-МИНОМЕТНЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	РЕМАП	PMR	PUŁK MOŹDZIERZY RAKIETOWYCH
	АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ДИВИЗИОН	АДН	DNA	DYWIZJON ARTYLERII
	ГАУБИЧНЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ДИВИЗИОН	ГАДН	DNAH	DYWIZJON ARTYLERII HAUBIC
	ДИВИЗИОН ПОЛЕВОЙ АРТИЛЛЕРИИ	ДН ПАРТ	DNAF	DYWIZJON ARTYLERII POLCWEJ
	ДИВИЗИОН ПРОТИВОТАНКОВЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	ДН ПТУР	DNPPK	DYWIZJON PRZECIWPANCERNYCH POCISKÓW KIEROWANYCH
	МИНОМЕТНЫЙ ДИВИЗИОН	МИДН	DNM	DYWIZJON MOŹDZIEZY
	ОТДЕЛЬНЫЙ ПРОТИВОТАНКОВЫЙ АРТИЛЛЕРИЙСКИЙ ДИВИЗИОН	ОПТАДН	SDAPPANC	SAMODZIELNY DWYIZJON ARTYLERII PRZECIWPANCERNEJ
	ОТДЕЛЬНЫЙ РЕАКТИВНО-ДИВИЗИОН	ОРЕДН	SDNAR	SAMODZIELNY DWYIZJON ARTYLERII RAKIETOWEJ

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	ИЗДАНИЕ	ЧАСТИ ТЕРМИН	
Код	НА ВОСТОЧНОЙ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	W JEZYKU NATURALNYM	
	ОТДЕЛЬНУЮ САМОХОДНУЮ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	ОСААН	SDNAS	SAMODZIELNY DYWIZJON ARTYLERYI SAMOBIEZNEJ
	ПРОТИВОТАНКОВЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	ПТААН	DNAPPANC	DYWIZJON ARTYLERYI PRZECIWPANCERNEJ
	ПУШЕЧНЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	ПААН	DNAA	DYWIZJON ARTYLERYI ARMAT
	РЕАКТИВНЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	РЕААН	DNAR	DYWIZJON ARTYLERYI PAKIETOWEJ
	РЕАКТИВНЫЕ ДИВИЗИОН	РЕАН	DNARAK	DYWIZJON PAKIET
	САМОХОДНЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	СААН	DNASA	DYWIZJON ARTYLERYI SAMOBIEZNEJ
	САМОХОДНЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ПРОТИВОТАНКОВЫЕ ДИВИЗИОН	САПТААН	DNAPPANC	DYWIZJON SAMOBIEZNEJ ARTYLERYI PRZECIWPANCERNEJ
	ТЯЖЕЛЫЕ ГАУБИЧНЫЕ АРТИЛЛЕРИЙСКИЕ ДИВИЗИОН	ТГААН	DNANC	DYWIZJON ARTYLERYI HAUBIC CIĘZKICH
	АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАТАРЕЯ	БАТР	BA	BATERIA ARTYLERYI
	АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАТАРЕЯ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ	БАТР ЯО	BAJ	BATERIA ARTYLERYI JADROWEJ
	БАТАРЕЯ ПОЛЕВОЙ АРТИЛЛЕРИИ	БАТР ПАТР	BAR	BATERIA ARTYLERYI POLOWEJ
	БАТАРЕЯ ПРОТИВОТАНКОВЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	БАТР ПТУР	BRPK	BATERIA PRZECIWPANCERNYCH POCISKÓW KIEROWANYCH
	МИНОМЕТНАЯ БАТАРЕЯ	МИН БАТР	BM	BATERIA MOZOZIERZY
	ПРОТИВОТАНКОВАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАТАРЕЯ	ПТАБР	BRAPPANC	BRIGADA ARTYLERYI PRZECIWPANCERNEJ
	РЕАКТИВНАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАТАРЕЯ	РЕАБАТР	BAR	BATERIA ARTYLERYI PAKIETOWEJ
	САМОХОДНАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАТАРЕЯ	САБАТР	BASA	BATERIA ARTYLERYI SAMOBIEZNEJ
	МИНОМЕТНАЯ РОТА	МИНР	KMM	KOMPANIA MOZOZIERZY
	РОТА ПРОТИВОТАНКОВЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	Р ПТУР	KNPRK	KOMPANIA PRZECIWPANCERNYCH POCISKÓW KIEROWANYCH
	ВЗВОД ПРОТИВОТАНКОВЫХ ОРУДИЙ	В ПТО	PLAPPANC	PLUTON CZIAŁ PRZECIWPANCERNYCH
	ВЗВОД ПРОТИВОТАНКОВЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	В ПТУР	PLPRK	PLUTON PRZECIWPANCERNYCH POCISKÓW KIEROWANYCH
	ВЗВОД САМОХОДНЫХ АРТИЛЛЕРИЙСКИХ УСТАНОВОК	В САУ	PLSAMR	PLUTON SAMOBIEZNYCH WYRZUTNI ARTYLERYJSKICH
	ВЗВОД ЯДЕРНОЙ АРТИЛЛЕРИИ	В ЯО	PLAJ	PLUTON ARTYLERYI JADROWEJ
	МИНОМЕТНЫЙ ВЗВОД	МИНВ	PLMO	PLUTON MOZOZIERZY

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		КОД	ZAPIS TERMINU	
	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ЦИП		W	JĘZYKIM NATURALNYM
1.1.5.	ВОЗВОДА ПРОТИВОВОЗДУШНОЙ ОБОРОНЫ	ВВВО	♦♦	WOPL	WOJSKA CPL
	ДИВИЗИОН ЗЕНИТНЫХ САМОХОДНЫХ УСТАНОВОК	ДН ЗСУ	♦♦	DNSADPLOT	DYWIZJON SAMOBIEZNYCH DZIAK PRZECIWLOTNICZYCH
	ЗЕНИТНЫЙ РАКЕТНЫЙ ДИВИЗИОН	ЗРДН	♦♦	DNRPLOT	DYWIZJON RAKIET PRZECIWLOTNICZYCH
	ЗЕНИТНЫЙ РАКЕТНО-Артиллерийский ДИВИЗИОН	ЗРАДН	♦♦	DNRDAPLOT	DYWIZJON RAKIET I ARTYLERYI PRZECIWLOTNICZEJ
	БАТАРЕЯ ЗЕНИТНЫХ САМОХОДНЫХ УСТАНОВОК	БАТР ЗСУ	♦♦	BSADPLOT	BATERIA SAMOBIEZNYCH DZIAK PRZECIWLOTNICZYCH
	БАТАРЕЯ ЗЕНИТНЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	БАТР ЗУР	♦♦	BZPLOTK	BATERIA PRZECIWLOTNICZYCH RAKIET KIEROWANYCH
	БАТАРЕЯ ЗЕНИТНЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ	БАТР ЗУР ЯО	♦♦	BZPLOTKGI	BATERIA PRZECIWLOTNICZYCH RAKIET KIEROWANYCH Z GLOWICAMI JADROWYMI
	БАТАРЕЯ МАЛОКАЛИБЕРНОЙ ЗЕНИТНОЙ Артиллерии	БАТР МЗА	♦♦	BAPLOTMK	BATERIA ARTYLERYI PRZECIWLOTNICZEJ MALEGO KALIBRU
	ЗЕНИТНАЯ Артиллерийская БАТАРЕЯ	ЗА БАТР	♦♦	BAPLOT	BATERIA ARTYLERYI PRZECIWLOTNICZEJ
	ЗЕНИТНАЯ РАКЕТНАЯ БАТАРЕЯ	ЗР БАТР	♦♦	BRPLOT	BATERIA RAKIET PRZECIWLOTNICZYCH
	ЗЕНИТНАЯ РАКЕТНО-Артиллерийская БАТАРЕЯ	ЗРБАТР	♦♦	BRIAPLOT	BATERIA RAKIET I ARTYLERYI PRZECIWLOTNICZEJ
	ВЗВОД ЗЕНИТНОГО УПРАВЛЯЕМОГО РАКЕТНОГО ОРУЖИЯ	В ЗУРО	♦♦	PLPLOTRSK	PLUTON PRZECIWLOTNICZYCH RAKIETOWYCH SRODKOW KIEROWANYCH
	ЗЕНИТНЫЙ Артиллерийский ВЗВОД	ЗЕНВ	♦♦	PLAPLOT	PLUTON ARTYLERYI PRZECIWLOTNICZEJ
	СЕКЦИЯ ЗЕНИТНЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ	СКЦ ЗУР	♦♦	SEZPLOTK	SEKCJA PRZECIWLOTNICZYCH RAKIET KIEROWANYCH
	СЕКЦИЯ ЗЕНИТНЫХ УПРАВЛЯЕМЫХ РАКЕТ ЯДЕРНОГО ОРУЖИЯ	СКЦ ЗУР ЯО	♦♦	SEZPLOTKGI	SEKCJA PRZECIWLOTNICZYCH RAKIET KIEROWANYCH Z GLOWICAMI JADROWYMI
	БАТАРЕЯ УПРАВЛЕНИЯ И РАДИОЛОКАЦИОННОГО РАЗВЕДКИ	БАТРУРР	♦♦	BDOH	BATERIA OCHODZENIA SZEFA CPL DWIZJI
	РАДИОЛОКАЦИОННАЯ БАТАРЕЯ	РАБАТР	♦♦	BRL	BATERIA RADIOLOKACYJNA
	РАДИОТЕХНИЧЕСКАЯ БАТАРЕЯ	РТБАТР	♦♦	BRTS	BATERIA RADIOTECHNICZNA
	РАДИОЛОКАЦИОННАЯ РОТА	РАР	♦♦	KNRL	KOMPANIA RADIOLOKACYJNA
	РАДИОТЕХНИЧЕСКАЯ РОТА	РТР	♦♦	KNRTS	KOMPANIA RADIOTECHNICZNA
	РАДИОЛОКАЦИОННЫЙ УЗЕЛ	РАУ	♦♦	URL	WEZEK RADIOLOKACYJNY
	УЗЕЛ СВЯЗИ	УС	♦♦	WEZLACZ	WEZEK SWIADZOCI
	ВЗВОД РАДИОЛОКАЦИОННОГО РАЗВЕДКИ	ВРАР	♦♦	PLRRL	PLUTON ROZPOZNANIA RADIOLOKACYJNEGO

КЛАССИФИКАЦИЯ	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА		КОД	СЛ	ЗНАЧЕНИЕ ТЕРМИНА
	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО			
1.1.6.	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВОЗВРА	СПЕЦВ	• • •	USPEC	WOJSKA SPECJALNE
	БРОНЕКВАЛЕРИЙСКИЙ ПОЛК	БРКВ	• • •	PKRANC	PUK KAWALERII PANCERNEJ
	РАЗВЕДЫВАТЕЛЬНЫЙ ПОЛК	РП	• • •	PR	PUK ROZPOZNAWCZY
	РАЗВЕДУВАТЕЛЬНО-ЛЕСАНТНАЯ РОТА	РДР	• • •	KDP	KOMPANIA ROZPOZNAWCZO-DESANTOWA
	РОТА БОЕВЫХ РАЗВЕДУВАТЕЛЬНЫХ МАШИН	РБРМ	• • •	KNBWR	KOMPANIA BOJOWYCH KOZÓW ROZPOZNAWCZYCH
	РОТА БРОНИРОВАННЫХ РАЗВЕДУВАТЕЛЬНЫХ ДОЗОРИХ МАШИН	РБРМ	• • •	KNBROM	KOMPANIA BRDM
	БРОНЕКВАЛЕРИЙСКИЙ ЭСКАДРОН	БРКЭС	• • •	SZRPO	SZWADRON ROZPOZNIANIA POWIETRZNO-DESANTOWEGO
	РАЗВЕДУВАТЕЛЬНЫЙ ЭСКАДРОН	РЭС	• • •	SZR	SZWADRON ROZPOZNAWCZY
	РОТА ТЯЖЕЛЫХ РЕАКТИВНЫХ ОГНЕМЕТОВ	РТРО	• • •	BNCOMO	BATALION CIĘŻKICH OBRZUTOWYCH MIOTACZY OGNI
	ОГНЕЧЕТНЫЙ ВЗВОД	ОГЧВ	• • •	PLMO	PLUTON MIOTACZY OGNI
	ТЕХНИЧЕСКАЯ БАТАРЕЯ	ТЕХСАТР	• • •	BTE	BATERIA TECHNICZNA
	Артиллерийско-технический батальон обеспечения специальными боеприпасами	АРТТБ СБ	• • •	ATENZAS	ARTYLERYJSKI TECHNICZNY BATALION ZAOPATRZENIA W AMUNICJE, SPECJALNA
	Артиллерийско-техническая рота обеспечения специальными боеприпасами	АРТТР СБ	• • •	ATKNZAS	ARTYLERYJSKA TECHNICZNA KOMPANIA ZAOPATRZENIA W AMUNICJE, SPECJALNA
	Артиллерийско-технический отряд обеспечения специальными боеприпасами	АРТТО СБ	• • •	ATOZAS	ARTYLERYJSKI TECHNICZNY ODDZIAŁ ZAOPATRZENIA W AMUNICJE, SPECJALNA
	Метеорологическая станция	МСТ	• • •	STMET	STACJA METEOROLOGICZNA
	Метеорологический пост	МЕТП	• • •	POSTMET	POSTRUNEK METEOROLOGICZNY
1.2.2.	БАЗЫ, СКЛАДЫ, ПУНКТЫ	БАЗА	• • •	BAZY	BAZY, SKŁADY I PUNKTY
	СКЛАД	СКЛ	• • •	SKL	SKŁAD
	СКЛАД БОЕПРИПАСОВ	СКЛ БП	• • •	SANUN	SKŁAD AMUNICJI
	СКЛАД ЯДЕРНЫХ БОЕПРИПАСОВ	СКЛ ЯБП	• • •	SAJ	SKŁAD AMUNICJI JĄDROWEJ
	ПОЛЕВОЙ ПОДВИЖНОЙ ПУНКТ СНАБЖЕНИЯ ЯДЕРНЫМИ БОЕПРИПАСАМИ	ПППС	• • •	PRPJ	POŁOWY RUCHOMY PUNKT ZAOPATRYWANIA W AMUNICJE JĄDROWEJ
	ПОЛЕВОЙ ПОДВИЖНОЙ ПУНКТ ХРАНЕНИЯ ЯДЕРНЫХ БОЕПРИПАСОВ	ПППХ	• • •	PRPPJ	POŁOWY RUCHOMY PUNKT PRZESKONYWANIA AMUNICJI JĄDROWEJ
	ПУНКТ СНАБЖЕНИЯ СПЕЦБОЕПРИПАСАМИ	ПССБ	• • •	PUZAS	PUNKT ZAOPATRYWANIA W AMUNICJE SPECJALNA

070554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	В ОЗН	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	В ОЗН	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	
Код	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИНО	КОД	НА ИНО	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	
	ПУНКТ СНАБЖЕНИЯ СПЕЦОРУЖИЕМ	ПОСО	+	+	PUZUS	PUNKT ZAOPATRYWANIA W UZBROJENIE SPECJALNE
	ПУНКТ СНАБЖЕНИЯ ЯДЕРНЫМ ОРУЖИЕМ	ПОСО	+	+	PUZBJ	PUNKT ZAOPATRYWANIA W BRON JADROWA
	ПУНКТ ХРАНЕНИЯ СПЕЦБОЕПРИПАСОВ	ПХОБ	+	+	PUPAS	PUNKT PRZECHOWYWANIA AMUNICJI SPECJALNEJ
	ПУНКТ ХРАНЕНИЯ СПЕЦОРУЖИЯ	ПХОБ	+	+	PUS	PUNKT PRZECHOWYWANIA UZBROJENIA SPECJALNEGO
	СМЕШАННЫЙ СКЛАД ХРАНЕНИЯ ОБЫЧНЫХ И ЯДЕРНЫХ БОЕПРИПАСОВ	СОХ БП	+	+	MSAJZ	MIESZANY SKLAD AMUNICJI JADROWEJ I ZWYKLEJ

КЛАССИФИКАЦИЯ	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА	ТЕСК	ZAPIS TERMINU	
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	U JEZYKU NATURALNYM	
1.3.	СИСТЕМА УПРАВЛЕНИЯ	СУ	SDOW	SYSTEM DOWODZENIA
1.3.2.	ПУНКТЫ, ЦЕНТРЫ, ПОСТЫ УПРАВЛЕНИЯ	ПУДУ	PUCP	PUNKTY, CENTRA, POSTERUNKI DOWODZENIA
1.3.2.1.	ПУНКТЫ УПРАВЛЕНИЯ	ПУ	PUD	PUNKTY DOWODZENIA
	ЗАПАСНЫЙ КОМАНДНЫЙ ПУНКТ	ЗКП	ZSD	ZAPASOWE STANOWISKO DOWODZENIA
	КОМАНДНО-НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ ПУНКТ	КНП	PUOD	PUNKT OBSERWACYJNO-DOWODCZY
	КОМАНДНЫЙ ПУНКТ	КП	SD	STANOWISKO DOWODZENIA
	НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ ПУНКТ	НП	PUO	PUNKT OBSERWACYJNY
	ПЕРЕДОВОЙ НАБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ ПУНКТ	ПНП	WPUO	WYSUNIĘTY PUNKT OBSERWACYJNY
1.3.2.3.	ПОСТЫ УПРАВЛЕНИЯ И ОПОВЕЩЕНИЯ	ПУО	POSTDP	POSTERUNKI DOWODZENIA I POWIADAMIANIA
	ПОСТ НАВЕДЕНИЯ БЕСПИЛОТНЫХ САМОЛЕТОВ-РАЗВЕДЧИКОВ	ПНСР	PUNBSR	PUNKT NAPROWADZANIA BEZPILOTOWYCH SAMOLOTÓW ROZPOZNAWCZYCH
	ПОСТ УПРАВЛЕНИЯ И ОПОВЕЩЕНИЯ АВИАЦИИ	ПУОА	POPL	POSTERUNEK DOWODZENIA I POWIADAMIANIA LOTNICTWA
	ПУНКТ НАВЕДЕНИЯ И ЦЕЛЕУКАЗАНИЯ	ПНЦ	PUNWC	PUNKT NAPROWADZANIA I WSKAZYWANIA CELÓW
	ЦЕНТР БОЕВОГО УПРАВЛЕНИЯ АВИАЦИЕЙ	ЦБУА	CBBL	CENTRUM DOWODZENIA BOJOWEGO LOTNICTWEM
	ЦЕНТР УПРАВЛЕНИЯ ОГНЕМ	ЦУО	CKO	CENTRUM KIEROWANIA OGNIEM
	ЦЕНТР УПРАВЛЕНИЯ ТАКТИЧЕСКОЙ АВИАЦИЕЙ	ЦУТА	CDLT	CENTRUM DOWODZENIA LOTNICTWEM TAKTYCZNYM
1.3.3.	СИСТЕМА СВЯЗИ	СОВ	SYSLACZ	SYSTEM ŁĄCZNOŚCI
	ПУНКТ СБОРА И ОБРАБОТКИ ДАННЫХ	ПСОД	PUZOD	PUNKT ZBIERANIA I OPRACOWANIA DANYCH
1.4.	УКРЕПЛЕННЫЕ ОБЪЕКТЫ (ТИПЫ, ВИДЫ ОБЪЕКТОВ) УКР ОБ		OU	OBIEKTY UMOCNIONE
	ДИВИЗИЯ	Д	D	DYWIZJA
	БРИГАДА	БР	BR	BRYGADA
	ПОЛК	П	P	PUK
	ДИВИЗИОН	ДН	DN	DYWIZJON
	ОСКАРРОН	ОС	SZW	SZWARDON
	РОТА	Р	KN	KOMPANIA
	БАТАРЕЯ	БАТР	B	BATERIA

ЭТОССУ

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	ICID	IJS	ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM
	ВЗВОЛ	ВЗВ	• • •	PL	PLUTON
	СЕКЦИЯ	СКЦ	• • •	SE	SEKCJA
	УКРЕПЛЕННЫЙ РАЙОН	УР	• • •	RU	REJON UMOCNIONY
	ПОДРАЗДЕЛЕНИЕ	ПОДР	• • •	PODO	PODDODZAK
	Артиллерия	АРТ	• • •	ART	ARTYLERIA
	Вертолеты на посадочных площадках	ВЕРТ	• • •	SMLO	SMIGLOWCE NA LADOWISKACH
	Зенитная артиллерия	ЗА	• • •	ARTPLOT	ARTYLERIA PRZECIWLOTNICZA
	Зенитные управляемые ракеты	ЗУР	• • •	PLOTRK	PRZECIWLOTNICZE RAKIETY KIEROWANE
	Места ядерных фугасов	МЯФ	• • •	MFJ	MIEJSCA DLA FUGASÓW JĄDROWYCH
	Неуправляемые ракеты	НУР	• • •	NRAK	RAKIETA NIEKIEROWANA
	Прочие объекты	ПРОЧ ОБ	• • •	OBPOZ	POZOSTAŁE OBIEKTY
	Радиолокационные станции	РАС	• • •	STRL	STACJA RADIOLOKACYJNA
	Объекты типа мотопехотного батальона	ОБ МПБ	• • •	OBBNPZMOT	OBIEKTY TYPU BATALION PIECHOTY MOTORYZOWANE
	Объекты типа танкового батальона	ОБ ТБ	• • •	OBBNCT	OBIEKTY TYPU BATALION CZŁEKÓW
	Самолеты-носители ядерного оружия на аэродромах	СНЯО АЗР	• • •	SNBJNL	SAMOLET NOSICIEL BRONI JĄDROWEJ NA LOTNISKU
	Склады ядерного оружия	СКЛ ЯО	• • •	SBJZ	SKŁAD BRONI JĄDROWEJ TYPU 'Z'
	Самолеты на аэродромах	САЗР	• • •	SAMLOT	SAMOLETY NA LOTNISKACH
	Противотанковые управляемые ракеты	ПТУР	• • •	PPK	PRZECIWPANCERNY POCISK KIEROWANY
	Тактические ракеты	ТР	• • •	RT	RAKIETY TAKTYCZNE
	Управляемые ракеты	УР	• • •	RKIER	RAKIETA KIEROWANA
1.5.	Другие объекты	ДР ОБ	• • •	INOB	INNE OBIEKTY
	Аэродром	АЗР	• • •	LKO	LOTNISKO
	Взлетно-посадочная полоса	ВПП	• • •	PSTAR	PAS STARTOWY
	Взлетно-посадочная площадка вертолетов	ППВ	• • •	LKOSM	LADONISKO SMIGLOWCÓW
	Военно-автомобильная дорога	ВАД	• • •	WDROS	WOJSKOWA DROGA SAMOCHODOWA

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	ИВСК	МА ИЯС	ISIP	IJS	ZAPIS TERMINU W JĘZYKU NATURALNYM
	ДАМБА	ДАМБА	+	+	ZAP	ZAPORA
	ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫЙ УЗЕЛ	УЗЛУ	+	+	WEZKOL	WEZEŁ KOLEJOWY
	ЗДАНИЕ	ЗДАН	+	+	BUD	BUDYNEK
	КАНАЛ	КАНАЛ	+	+	KAN	KANAL
	КОЛОЧНА	КОЛОЧ	+	+	KOL	KOLUMNA
	КОЛОЧНА МАШИНА	КОЛОЧ МАШ	+	+	KOLSAM	KOLUMNA SAMOCHODÓW
	КОЛОЧНА АРТИЛЛЕРИИ	КОЛОЧ АРТ	+	+	KOLA	KOLUMNA ARTYLERII
	КОЛОЧНА МОТОПЕХОТЫ	КОЛОЧ ПДЕХ	+	+	KOLPZ	KOLUMNA PIECHOTY ZMOTORYZOWANEJ
	КОЛОЧНА РАКЕТ	КОЛОЧ РАК	+	+	KOLRAK	KOLUMNA RAKIET
	КОЛОЧНА ТАНКОВ	КОЛОЧ ТАНК	+	+	KOLCZ	KOLUMNA CZEKÓW
	МОСТ	МОСТ	+	+	MOST	MOST
	ОПОРНЫЙ ПУНКТ	ОП ПУНКТ	+	+	PUCP	PUNKT OPORU
	ПОРТ	ПОРТ	+	+	PORT	PORT
	РОТНАЯ ОПОРНЫЙ ПУНКТ	РОП	+	+	KNPOP	KOMPANIJNY PUNKT OPORU
	ТОННЕЛЬ	ТОННЕЛЬ	+	+	TUN	TUNEL
	ШЛОЗ	ШЛОЗ	+	+	SŁUZA	ŚLUZA

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	IBOX	НА ИРО ІСІЯ	TJS	ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM
-----------------------	--	------	-------------	-----	-----------------------------------

2.	ГОСУДАРСТВЕННАЯ ПРИНАЛЕЖНОСТЬ	ГОС	• •	PANST	PRZYNALEŻNOŚĆ PANSTWOWA
----	-------------------------------	-----	-----	-------	-------------------------

370554

КЛАССИФИКАЦИЯ	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	ИСК	ZAPIS TERMINU
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ИС	W JĘZYKU NATURALNYM
3.	Укомплектованность личным составом, боевая техника и боеприпасы	УКОМП	UKOMPLETOWANIE STANU OSOBOWEGO, SPRZĘTU, UZBROJENIA I AMUNICJI
3.1.	Личный состав	ЛО	STAN OSOBOWY
	ГЕНЕРАЛЫ И ОФИЦЕРЫ	ОФИЦЕР	GENERACJOWIE I OFICEROWIE
	СЕРЖАНТЫ И СОЛДАТЫ	СОЛДАТ	PODOFICEROWIE I SZEREGOWCY
	КОМАНДИР	КР	POWÓDCA
	НАЧАЛЬНИК	НАЧ	SZEF
	ЗАМЕСТИТЕЛЬ НАЧАЛЬНИКА ШТАБА	ЗНШ	ZASTĘPCA SZEFA SZTABU
	НАЧАЛЬНИК ОПЕРАТИВНОГО ОТДЕЛА (ОТДЕЛЕНИЯ)	НОО	SZEF ODDZIAKU OPERACYJNEGO
	НАЧАЛЬНИК РАЗВЕДКИ	НР	SZEF ROZPOZNANIA
	НАЧАЛЬНИК РВ И А	НРВА	SZEF ARTYLERII
	НАЧАЛЬНИК ШТАБА	НШ	SZEF SZTABU
	НАЧАЛЬНИК ШТАБА РВ И А	НРВА	SZEF SZTABU WRIA
3.2.	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВООРУЖЕНИЕ	БТВ	TECHNIKA BOJOWA I UZBROJENIE
3.2.2.	БРОНЕТАНКОВАЯ ТЕХНИКА	БРТТ	SPRZĘT PANCERNY
3.2.2.1.	ТАНКИ	ТАНК	CZOŁG
	ЛЕГКИЙ ПЛАВАЮЩИЙ ТАНК	ТАНКЛП	LEKKI CZOŁG PŁYWAJĄCY
	ЛЕГКИЙ РАЗВЕДЫВАТЕЛЬНЫЙ ТАНК	ТАНКЛР	LEKKI CZOŁG ROZPOZNAWCZY
	ЛЕГКИЙ ТАНК	ТАНКЛ	CZOŁG LEKKI
	ПЛАВАЮЩИЙ ТАНК	ТАНКП	CZOŁG PLYWAJACY
	РАЗВЕДЫВАТЕЛЬНЫЙ ТАНК	ТАНКР	CZOŁG ROZPOZNAWCZY
	СПЕЦИАЛЬНЫЙ ТАНК	ТАНКСП	CZOŁG SPECJALNY
	СРЕДНИЙ ТАНК	ТАНКС	CZOŁG ŚREDNI
	ТЯЖЕЛЫЙ ТАНК	ТАНКТ	CZOŁG CIĘŻKI
	БОЕВАЯ МАШИНА ДЕСАНТА	БМД	BOJOWY WÓZ DESANTOWY
	БРОНЕМАШИНА	БРМ	SAMOCHOÓD PANCERNY

370554

.....  
 \* КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА ИБОК \* \* \* \* \* ZAPIS TERMINU \* \* \* \* \*  
 \* КСВ НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ НА ИЯС ИДИП IJS \* \* \* \* \* W JĘZYKU NATURALNYM \* \* \* \* \*  
 \* \* \* \* \*

БРОНИРОВАННАЯ РАЗВЕДКАТЕЛЬНАЯ ДОЗОРНАЯ МАШИНА	БРДМ	+ +	BRDM	ROZPOZNAWCZY SAMOCHÓD OPANCERZONY
КОМАНДНО-ШТАБНАЯ МАШИНА	КФМ	+ +	WDSZ	WÓZ DOWODCZO-SZTABOWY
3.2.3. БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ВОСРУЖЕНИЕ РАКЕТНЫХ ВОЙСК И АРТИЛЛЕРИИ	БТВ РВА	+ +	USWR1A	UZBROJENIE I SPRZĘT WR1A
3.2.3.2. РЕАКТИВНАЯ АРТИЛЛЕРИЯ	РЕА	+ +	ARTR	ARTYLERIA RAKIETOWA
БОЕВАЯ МАШИНА БМ-21	БМ21	+ +	BM21	WYRZUTNIA ARTYLERYJSKA BM21
БОЕВАЯ МАШИНА БМ-24	БМ24	+ +	BM24	WYRZUTNIA ARTYLERYJSKA BM24
БОЕВАЯ МАШИНА 9П-138	БМ38	+ +	BM38	WYRZUTNIA ARTYLERYJSKA BM9P-138
БОЕВАЯ МАШИНА 9П-140	БМ40	+ +	BM40	WYRZUTNIA ARTYLERYJSKA 9P140
РЕАКТИВНАЯ МИНОМЕТНАЯ УСТАНОВКА	РЕМУ	+ +	MRAK	MOŹDZIERZ RAKIETOWY
РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	РПУ	+ +	WARAK	WYRZUTNIA ARTYLERII RAKIETOWEJ
110-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА "ЛАРС"	ЛАРС	+ +	LARS	WYRZUTNIA RAKIETOWA 111-MM 'LARS'
115-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА М9	115РУ	+ +	115WR	WYRZUTNIA RAKIETOWA 115-MM
140-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	140РУ	+ +	140WR	WYRZUTNIA RAKIETOWA 140-MM
145-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	145РУ	+ +	145WR	WYRZUTNIA RAKIETOWA 145-MM
203,2-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	203РУ	+ +	203WR	WYRZUTNIA RAKIETOWA 203,2-MM
240-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	240РУ	+ +	240WR	WYRZUTNA RAKIETOWA 240-MM
280-ММ РЕАКТИВНАЯ ПУСКОВАЯ УСТАНОВКА	280РУ	+ +	280WR	WYRZUTNIA RAKIETOWA 280-MM
3.2.3.3. ОРУДИЯ	ОР	+ +	DZIALA	DZIAŁA
ОРУДИЕ БОЛЬШОЙ МОЩНОСТИ	ОР БМ	+ +	DZWM	DZIAŁO WIELKIEJ MOCY
ОРУДИЕ ЯДЕРНОЙ АРТИЛЛЕРИИ	ОР ЯО	+ +	DZAJ	DZIAŁO ARTYLERII JĄDROWEJ
85-ММ ДИВИЗИОННАЯ ПУШКА Д-44	85П	+ +	85D44	85-MM DYWIZYJNA ARMATA D-44
85-ММ САМОДВИЖУЩАЯСЯ ПУШКА	85ПС	+ +	85SD44	85-MM ARMATA SAMOBIEŻNA SD-44
90-ММ САМОХОДНАЯ ПУШКА	90ПС	+ +	90AS	90-MM ARMATA SAMOBIEŻNA
100-ММ ПОЛЕВАЯ ПУШКА БС-3	100П	+ +	100BS3	100-MM ARMATA POLOWA BS-3

900554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	180X	ZAPIS TERMINU
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ КОДИ	W JĘZYKU NATURALNYM
100-мм САМОХОДНАЯ ПУШКА	100ДАУ	+	100AS 100MM ARMATA SAMOBIEŻNA
105-мм ГАУБИЦА	105Г	+	105H 105MM HAUBICA
105-мм САМОХОДНАЯ ГАУБИЦА	105Г	+	105HS 105MM HAUBICA SAMOBIEŻNA
105-мм САМОХОДНАЯ ПУШКА "АББОТ"	105ПОА	+	105ASA 105MM ARMATA SAMOBIEŻNA "ABBOT"
122-мм ГАУБИЦА М-30	122Г	+	122H30 122-MM HAUBICA M-30
122-мм ГАУБИЦА Д-30	122Д	+	122H030 122MM HAUBICA D-30
122-мм ПУШКА А-19	122П	+	122A19 122-MM ARMATA A-19
122-мм САМОХОДНАЯ ГАУБИЦА	201	+	122H2S1 122MM HAUBICA SAMOBIEŻNA 2S1
130-мм ПУШКА М-45	130П	+	130A 130MM ARMATA
152-мм ГАУБИЦА Д-1	152Г	+	152H01 152-MM HAUBICA D-1
152-мм ГАУБИЦА-ПУШКА МЛ-20	152ГП	+	152HML 152-MM HAUBICO-ARMATA ML-20
152-мм ПУШКА-ГАУБИЦА Д-20	152ПГ	+	152AH 152-MM ARMATO-HAUBICA D-20
152-мм САМОХОДНАЯ ГАУБИЦА 2S3	152ГС	+	152HS 152-MM SAMOBIEŻNA HAUBICA 2S3, 2S3M
152-мм САМОХОДНАЯ ПУШКА 2S5	152ПС	+	152AS 152MM ARMATA SAMOBIEŻNA 2S5
152-мм ПУШКА 2A36	152А	+	152A36 152MM ARMATA 2A36
152-мм ПУШКА М-47	152П	+	152A47 152MM ARMATA M-47
155-мм ГАУБИЦА	155Г	+	155H 155-MM HAUBICA
155-мм САМОХОДНАЯ ГАУБИЦА	155ГС	+	155HS 155-MM SAMOBIEŻNA HAUBICA
155-мм САМОХОДНАЯ ПДАВЛЯЮЩАЯ ГАУБИЦА	155ГПС	+	155HSP 155-MM PRZYMAJĄCA SAMOBIEŻNA HAUBICA
155-мм САМОХОДНАЯ ПУШКА	155ПС	+	155AS 155-MM SAMOBIEŻNA ARMATA
175-мм САМОХОДНАЯ ПУШКА	175ПС	+	175AS 175-MM SAMOBIEŻNA ARMATA
180-мм ПУШКА С-23	180П	+	180A 180MM ARMATA S-23
3,2,3,4, МИНОМЕТЫ	МИИ	+	MOZD MOŁDZIERZE
106,7-мм МИНОМЕТ	106М	+	106H 106.7-MM MOŁDZIERZ
106,7-мм КИРЕЗНОЙ МИНОМЕТ	106МН	+	106MGN 106MM MOŁDZERZ GWINTOWANY
160-мм МИНОМЕТ М-100	160М	+	160M 160-MM MOŁDZIERZ

ROSSY

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИЯС	ИСКЛ.
240-мм МИНОМЕТ М-240	240М	+	.
240-мм МИНОМЕТ САМОХОДНЫЙ 2С4	240МС	+	.
ПРОТИВОТАНКОВОЕ ОРУДИЕ	ПТОР	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС	ПТРК	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС ПЕРЕНОСНОЙ	ПТРКП	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС САМОХОДНЫЙ	ПТРС	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "АКРА" АКРА		+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "ВИДЖИЛЕНТ"	ВИДЖ	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "ДРАКОН"	ДРАК	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "КОБРА"	КОБРА	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "МИЛАН"	МИЛАН	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "СВИНГ-ФАЙЕР"	СВИНГ	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "ТОУ" ТОУ		+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "ХОТ" ХОТ		+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "ШИЛЛЕЛАГ"	ШИЛЛ	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "SS-11"	СС11	+	..
ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС "SS-12"	СС12	+	..
90мм ПРОТИВОТАНКОВАЯ САМОХОДНАЯ ПУШКА	90ПТС	+	..
100мм ПРОТИВОТАНКОВАЯ ПУШКА Т-12, МТ-12 100ПТ		+	..
107мм ПРОТИВОТАНКОВАЯ САМОХОДНАЯ ПУШКА 107ПТС		+	..

970554

ZAPIS TERMINU	
IJS	W JĘZYKU NATURALNYM
240M	240-MM MOŹDZIERZ
240MS	240-MM MOŹDZIERZ SAMOBIEŻNY 2S4
DZPPANC	DZIAŁA PRZECIWPANCERNE
ZPPK	ZESTAW PPK
PZPPK	PRZENOŚNY ZESTAW PRZECIWPANCERNY POCISKÓW KIEROWANYCH
SZPPK	SAMOBIEŻNY ZESTAW PPK
ACRA	ZESTAW PPK ACRA
WIGIL	ZESTAW PPK 'WIGILANT' 'BIODOLENT'
DRAG	ZESTAW PPK 'DRAGON'
KOBRA	ZESTAW PPK 'KOBRA'
MILAN	ZESTAW PPK 'MILAN'
SWINGF	ZESTAW PPK 'SWINGFIRE'
TOW	ZESTAW PPK TOW
HOT	ZESTAW PPK HOT
SHILL	ZESTAW PPK 'SHILLELAGH'
SS11	ZESTAW PPK 'SS11'
SS12	ZESTAW PPK 'SS12'
90SAPPANC	90-MM SAMOBIEŻNA ARMATA PRZECIWPANCERNA
100AT12	100-MM ARMATA PRZECIWPANCERNA T-12, MT-12
107AS	107MM SAMOBIEŻNA ARMATA PRZECIWPANCERNA

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИНОЯЗЫЧНОМ		W JEZYKU NATURALNYM	
3,2,3,6	ПРИОРИТЫ, СИСТЕМЫ, СРЕДСТВА РАЗВЕДКИ И УПРАВЛЕНИЯ ОГНЕМ РВ И А	ГРУППА РВА	+	SKOWRIA	ŚRODKI ROZPOZNANIA I KIEROWANIA OGNIEM WRIA
	АВТОМОБИЛЬНАЯ РАДИОТЕХНИЧЕСКАЯ МЕТЕОСТАНЦИЯ	АРМО	+	RSM	RUCHOMA STACJA METEOROLOGICZNA
	АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БАЛЛИСТИЧЕСКАЯ СТАНЦИЯ	АБС	+	ABS	ARTYLERYJSKA STACJA BALISTYCZNA
	ДАЛЬНОМЕР ЭМ-61 (ЧНА)	ЭМ61	+	EM61	DALMIERZ EM-61
	ДАЛЬНОМЕР СТЕРЕОСКОПИЧЕСКИЙ	ДС	+	SRDYM	ŚRODKI DYMNE
	МЕТЕОСТАНЦИЯ	МСУ	+	SMET	STACJA METEOROLOGICZNA
	ПЕРИСКОПИЧЕСКАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ БУССОЛЬ (ВП)	ПАБ	+	PAB	ARTYLERYJSKA BUSOLA PERYSKOPOWA /WP/
	ТОПОПРИБЯЗЧИК	ТОПОПР	+	AUTOTOP	AUTOTOPOGRAF
3,2,4	БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ОБОРУДОВАНИЕ ВОЗДУШНОГО ПВО	БТВ ВПВО	+	USOPL	UZBROJENIE I SPRZET WOPL
3,2,4,1	ЗЕНИТНЫЕ РАКЕТНЫЕ КОМПЛЕКСЫ	ЗРК	+	RZPLOT	RAKIETOWY ZESTAW PRZECIWLOTNICZY
	ЗЕНИТНЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС БЛИЗКОГО ДЕЙСТВИЯ	ЗРКБ	+	ZRPLOTBZ	RAKIETOWY ZESTAW PRZECIWLOTNICZY BLISKIEGO ZASIEGU
	ЗЕНИТНЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС МАЛОЙ ДАЛЬНОСТИ	ЗРКМ	+	ZRPLOTMZ	PRZECIWLOTNICZY ZESTAW RAKIETOWY MALEGO ZASIEGU
	ЗЕНИТНЫЙ РАКЕТНЫЙ КОМПЛЕКС ПЕРЕНОСНОЙ	ПЗРК	+	ZRPLOTP	PRZENOSNY PRZECIWLOTNICZY ZESTAW RAKIETOWY
	ТРАНСПОРТНАЯ МАШИНА ЗЕНИТНОГО РАКЕТНОГО КОМПЛЕКСА	ТМ	+	STPLOT	SAMOCHOĐ TRANSPORTOWY PRZECIWLOTNICZEGO ZESTAWU RAKIETOWEGO
	ТРАНСПОРТНО-ЗАРЯДКАЮЩАЯ ОБЕСПЕЧИВАЮЩАЯ МАШИНА	ТЗОМ	+	STZPLOT	PRZECIWLOTNICZY SAMOCHOĐ TRANSPORTOWO ZARADKOWCZY
3,2,4,2	ЗЕНИТНАЯ АРТИЛЛЕРИЯ	ЗАОМ	+	ARTPLOT	ARTYLERIA PRZECIWLOTNICZA
	ЗЕНИТНАЯ САМОХОДНАЯ УСТАНОВКА	ЗСУ	+	SOZPLOT	SAMOBIEŻNE DZIAŁO PRZECIWLOTNICZE
	ЗЕНИТНАЯ САМОХОДНАЯ УСТАНОВКА "ГЕПЛАМ"	ГЕП	+	GEPARD	SAMOBIEŻNE DZIAŁO PRZECIWLOTNICZE "GEPARD"
	ЗЕНИТНАЯ ПУШКА МАЛОГО КАЛИБРА	ЗПК	+	BPLOTMK	DZIAŁO PRZECIWLOTNICZE MALEGO KALIBRU
	ЗЕНИТНАЯ ПУШКА СРЕДНЕГО КАЛИБРА	ЗПК	+	BPLOTSK	DZIAŁO PRZECIWLOTNICZE ŚREDNIEGO KALIBRU
	ЗЕНИТНАЯ УСТАНОВКА	ЗУ	+	WPLOT	WYRZUTNIA PRZECIWLOTNICZA
	ЗЕНИТНОЕ ОРУДИЕ	ЗЕМОР	+	BPLOT	DZIAŁO PRZECIWLOTNICZE

STOSSV

НАЗВАНИЕ		КОД		НАЗВАНИЕ	
НА СОВЕТСКОМ ВООРУЖЕНИИ		НА КРАСНОМ		W JĘZYKU NATURALNYM	
				TJS	
ЗЕНИТНО-ПУШЕЧНАЯ УСТАНОВКА	ЗПУ	+	+	PKI	PRZECIWPLOT. KARABIM MASZYNOWY
СВАРЕННАЯ ЗЕНИТНАЯ УСТАНОВКА	ЗУЗ	+	+	DPLOT2	POWIÓJNIE SPRZĘZONE DZIAŁO PLOT.
24-ММ ЗЕНИТНАЯ САМОХОДНАЯ УСТАНОВКА "ВУЛКАН"	ЗОВСУ	+	+	VULKAN	20-ММ САМОБЕЖНЕ ДZIAŁO PLOT "VULKAN"
СРЕДСТВА РАЗВЕДКИ И УПРАВЛЕНИЯ ОГНЕМ ВОЗДУШНОГО ПВО	БРУДРО ПВО	+	+	SRDWOPL	ŚRODKI ROZPOZNANIA I KIEROW. OGNIEM WOJSK OPL
МНОГОКАНАЛЬНАЯ СТАНЦИЯ НАВЕДЕНИЯ РАКЕТ	НСНР	+	+	STNRW	WIELOKANALOWA STACJA NAPROWADZANIA RAKIET
РАДИОЛОКАЦИОННАЯ СТАНЦИЯ НАВЕДЕНИЯ И УПРАВЛЕНИЯ ОГНЕМ ЗЕНИТНЫХ РАКЕТНЫХ КОМПЛЕКСОВ	РДСНУ ЗРК	+	+	STNR	STACJA NAPROWADZANIA RAKIET PRZECIWPLOT.
РАДИОЛОКАЦИОННАЯ СТАНЦИЯ ОБНАРУЖЕНИЯ ВОЗДУШНЫХ ЦЕЛЕЙ	РДС ВЦ	+	+	STRUPLOT	RADIOLOKACYJNA STACJA WYKRYWANIA CELÓW POWIETRZNYCH
РАДИОЛОКАЦИОННАЯ СТАНЦИЯ ОБНАРУЖЕНИЯ НИЗКОЛЕТАЮЩИХ ЦЕЛЕЙ	РДС НЦ	+	+	STRLN	STACJA RADIOLOKACYJNA WYKRYWANIA CELÓW NISKO LECĄCYCH
СТАНЦИЯ СЛУДИИНОР НАВОДКИ	СОИ	+	+	STRLA	STACJA RADIOLOKACYJNA KIEROWANIA OGNIEM ARTYLERII
СТАНЦИЯ РАЗВЕДКИ ЦЕЛЕЙ	СРЦ	+	+	STRC	STACJA ROZPOZNANIA CELÓW
3.2.6. ВООРУЖЕНИЕ ХИМИЧЕСКИХ ВОЙСК И СРЕДСТВА ЗАЩИТЫ	ВХВСОЗ	+	+	SPACHEM	SPRZĘT WOJSK CHEMICZNYCH
ЗЕНИТНЫЙ КОМПЛЕКТ	ЗК	+	+	KOPOCH	KOMPLET OCHRONNY
ОБЩЕВОЙСКОВОЙ ЗАЩИТНЫЙ КОМПЛЕКТ	ОЗК	+	+	OXOMOSH	OGÓLNOWOJSKOWY KOMPLET OCHRONNY
ПРОТИВОГАЗ	ПГАЗ	+	+	MPGAZ	MASKA PRZECIWGAZOWA
КОМПЛЕКС ЗАЩИТЫ ЯДЕРНЫХ ВОЗДЕЙСТВИЙ	КЗЯВ	+	+	ZMWJ	ZESTAW DO OKREŚLANIA PARAMETRÓW WDEIENIA JĄDROWYCH
МЕТЕОКОМПЛЕКТ	МЕТЕСК	+	+	KMETEO	KOMPLET METEOROLOGICZNY
3.2.7. СРЕДСТВА СВЯЗИ И РАДИОЭЛЕКТРОННОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ	ТСО РО	+	+	SRLWRE	ŚRODKI ŁĄCZNOŚCI I MALKI RADIOELEKTRONICZNEJ
АППАРАТУРА ЗАШЕКРЕФИРОВАНИЯ СВЯЗИ	ЗАС	+	+	URZUT	URZĄDZENIE UTAJNIAJĄCE
АППАРАТУРА ПЕРЕДАЧИ ДАННЫХ	АПД	+	+	UTO	URZĄDZENIE TRANSMISJI DANYCH
КАНАЛ СВЯЗИ	КАЦ СВ	+	+	KANLACZ	KANAŁ ŁĄCZNOŚCI
ПЕЧАТАЮЩЕЕ УСТРОЙСТВО	ПЕЧУС	+	+	DRUK	DRUKARKA
РАДИОСТАНЦИЯ	РСТ	+	+	RST	RADIOSTACJA

270554

.....  
 КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД | НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА | ВСК  
 \* | НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ | НА ИРО | ЦИП |

.....  
 ZAPIS TERMIINU  
 \* | W JEZYKU NATURALNYM |

РАДИОСТАНЦИЯ ТАКТИЧЕСКОГО ЗВЕНА УПРАВЛЕНИЯ	РСТ ТЗУ	+	RSTSTAK	RADIOSTACJA SZCZEBLA TAKTYCZNEGO
ТЕЛЕФОН	ТЛФ	+	TFN	TELEFON
ЭЛЕКТРОННО-ВИСЛИТЕЛЬНАЯ МАШИНА	ЭВМ	+	EMC	ELEKTRONICZNA MASZYNA CYFROWA
3.2.9. БОЕВАЯ ТЕХНИКА И ОРУЖИЕ ВМФ	БТВ ВМФ	+	USM <sup>W</sup>	SPRZET I UZBROJENIE MARYNARKI WOJENNEJ
КАНОНЕРСКАЯ ЛОДКА	КНЛ	+	KANO	KANONIERKA
КОРАБЛЬ	КРБ	+	OKRET	OKRET
КОРАБЛЬ БОЕВОЙ	БКРБ	+	OKRWOJ	OKRET WOJENNY
КОРАБЛЬ РАКЕТНЫЙ БОЛЬШОЙ	БРК	+	DUORAK	DUZY OKRET RAKIETOWY
КОРАБЛЬ РАКЕТНЫЙ МАЛЫЙ	МРК	+	MAORAK	MAŁY OKRET RAKIETOWY
КОРАБЛЬ С ЯДЕРНЫМ ОРУЖИЕМ НА БОРТУ	+	OKRNB <sup>J</sup>	OKRET NOSICIEL BRONI JADROWEJ	
КОРАБЛЬ ТАНКО-ДЕСАНТНЫЙ	ТДК	+	OKDESCZ	OKRET DO DESANTOWANIA CZOLGÓW
КРЕЙСЕР РАКЕТНЫЙ	РКР	+	KRAZR	KRAŻOWNIK RAKIETOWY
КРЕЙСЕР УРО	КР УРО	+	URO	KRAŻOWNIK URO
3.3. АВТОМОБИЛЬНАЯ ТЕХНИКА И ТЕХНИКА ТИЛА	АТТ	+	SPRSANT	SPRZET SAMOCHODOWY I TYŁOWY
АВТОМОБИЛЬ	АВТО	+	SAM	SAMOCHOÓD
АВТОМОБИЛЬ ГРУЗОВОЙ	АВТОГ	+	SAMC	SAMOCHOÓD CIEŻAROWY
АВТОТЯГАЧ	АВТТ	+	CISAM	CIĄGNIK SAMOCHODOWY
АВТОЦИСТЕРНА	АВТОЦ	+	CYST	CYSTERNA
ГУСЕНИЧНЫЙ ТЯГАЧ	ТЯГАЧ	+	CIGAS	CIĄGNIK GĄSIENICOWY

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	ИСК	НА ИРО	ICID	IJS	W JEZYKU NATURALNYM
Код	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ					
3.4.	БОЕПРИПАСЫ И ДРУГИЕ СРЕДСТВА ПОРАЖЕНИЯ	БП	+	+	AM	AMUNICJA I INNE ŚRODKI RAŻENIA
3.4.3.	БОЕПРИПАСЫ ДЛЯ РВ И А	БП РВА	+	+	AMWRIA	AMUNICJA WRIA
3.4.3.2.	БОЕПРИПАСЫ РЕАКТИВНОЙ АРТИЛЛЕРИИ	БП РЕА	+	+	AMRAK	AMUNICJA RAKIETOWA
	БОЕВОЙ НЕУПРАВЛЯЕМЫЙ РЕАКТИВНЫЙ СНАРЯД	РНС	+	+	NPR	NIEKIEROWANY POCISK RAKIETOWY
	БОЕВОЙ НЕУПРАВЛЯЕМЫЙ РЕАКТИВНЫЙ ЗАЖИГАТЕЛЬНЫЙ СНАРЯД	РЗС	+	+	ZNPR	ZAPALAJĄCY NIEKIEROWANY POCISK RAKIETOWY
	БОЕВОЙ НЕУПРАВЛЯЕМЫЙ РЕАКТИВНЫЙ ОСВЕТИТЕЛЬНЫЙ СНАРЯД	РОСС	+	+	ONPR	OŚWIETLAJĄCY NIEKIEROWANY POCISK RAKIETOWY
	РЕАКТИВНЫЙ СНАРЯД ДЛЯ БМ24	СБМ24	+	+	PBM24	POCISK RAKIETOWY DO BM-24
	РЕАКТИВНЫЙ СНАРЯД ДЛЯ БМ21	СБМ21	+	+	PBM21	POCISK RAKIETOWY DO BM-21
	РЕАКТИВНЫЙ СНАРЯД ДЛЯ БМ24	СБМ24	+	+	PBM24	POCISK RAKIETOWY DO BM-24
	РЕАКТИВНЫЙ СНАРЯД ДЛЯ 9P138	СБМ38	+	+	PBM38	POCISK RAKIETOWY DO 9P138
3.4.3.3.	БОЕПРИПАСЫ К АРТИЛЛЕРИЙСКИМ ОРУДИЯМ	БП ОР	+	+	AMART	AMUNICJA ARTYLERYJSKA
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ (СНАРЯД)	СН	+	+	POC	NABÓJ (POCISK)
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ РАУБИЦЫ-ПУШКИ (ПУШКИ РАУБИЦ)	СНГП	+	+	PNA	POCISK DO HAUBICO-ARMATY / ARMATO-HAUBICY /
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ ПУШКИ	СНП	+	+	POCA	POCISK DO ARMATY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 85-ММ ДИВИЗИОННОЙ ПУШКИ Д-44	С85П	+	+	P85AD44	POCISK DO 85 MM ARMATY DYMIZYJNEJ D-44, D-44N
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 100-ММ ПОЛЕВОЙ ПУШКИ ВВ-3	С100П	+	+	P100ABS	POCISK DO 100 MM POLOWEJ ARMATY BS-3
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 122-ММ РАУБИЦЫ М-30	С122Г	+	+	P122HM	POCISK DO 122 MM HAUBICY M-30
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 122-ММ РАУБИЦЫ Д-30	С122ГД	+	+	P122HD	122-MM HAUBICA DYMIZYJNA D-30
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 122-ММ ПУШКИ А-19	С122П	+	+	P122A19	POCISK DO 122 MM ARMATY A-19
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 122-ММ САМОХОДНОЙ РАУБИЦЫ 2С1	С122ГС	+	+	P122HS	POCISK DO 122 MM HAUBICY SAMOCHODOWEJ RS1
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 130-ММ ПУШКИ М-46	С130П	+	+	P130A	POCISK DO 130 MM ARMATY M-46
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 152-ММ РАУБИЦЫ-ПУШКИ МЛ-20	С152ГП	+	+	P152HA	POCISK DO 152 MM HAUBICO-ARMATY ML-20

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	ИВСК	ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 152-ММ САМОХОДНОГО ГАУБИЦЫ 2С3	С152ГС	POCISK DO 152 MM SAMOBIEZNEJ 2S3.
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С АГИТАЦИОННЫМ СНАРЯДОМ	САГ	POCISK PROPAGANDOWY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С БЕТОНОВОБОЙНЫМ СНАРЯДОМ	СБТ	POCISK PRZECIMBETONOWY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С БРОНЕБОЙНЫМ СНАРЯДОМ	СБР	POCISK PRZECIMPANCERNY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ДЫМОВЫМ СНАРЯДОМ	СДМ	POCISK DYMNY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ЗАЖИГАТЕЛЬНЫМ СНАРЯДОМ	СЖС	POCISK ZAPALAJACY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С КУМУЛЯТИВНЫМ СНАРЯДОМ	СКК	POCISK KUMULACYJNY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ОСВЕТИТЕЛЬНЫМ СНАРЯДОМ	СОС	POCISK OSWIETLAJACY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ОБКОЛОЧНОЙ ГРАНАТОЙ	СОГ	POCISK ODŁANKOWY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ОБКОЛОЧНО-ФУГАСНЫМ СНАРЯДОМ (ГРАНАТОЙ)	СОФ	POCISK ODŁANKOWO-BURZACY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ПОДКАЛИБЕРНЫМ БРОНЕБОЙНЫМ СНАРЯДОМ	СПБ	POCISK PODKALIBROWY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ФУГАСНЫМ СНАРЯДОМ (ГРАНАТОЙ)	СФГ	POCISK BURZACY
	ЕДИНЦЫ РАСЧЕТНЫХ БОЕПРИДАС	ЕРБ	JEDNOLITY POCISK OBLICZENIOWY
	ПОЛНЫЙ ЗАРЯД	ЗАРП	KADUNEK PEŁNY
	УМЕНЬШЕННЫЙ ЗАРЯД	ЗАРУ	KADUNEK ZMIEJSZONY
	ЯДЕРНЫЕ БОЕПРИДАС	БПЯД	KADUNKI JADROWE
3.4.3.4.	БОЕПРИДАС К МИНОМЕТАМ	БП МИН	AMUNICJA MOŁDZIERZOWA
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 82-ММ БАТАЛЬОННОГО МИНОМЕТА	С82М	POCISK DO 82 MM MOŁDZIERZA
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 82-ММ МИНОМЕТА 259	С82АМ	POCISK DO 82 MM MOŁDZIERZA AUTOMATYCZNY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 120-ММ МИНОМЕТА	С120М	POCISK DO 120 MM MOŁDZIERZA
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 160-ММ МИНОМЕТА	С160М	POCISK DO 160 MM MOŁDZIERZA
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С АКТИВНО-РЕАКТИВНОЙ МИНОЙ	МАР	POCISK MOŁDZIERZOWY RAKIETOWY
	БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ДЫМОВОЙ МИНОЙ	МДМ	POCISK MOŁDZIERZOWY DYMNY

370554

НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ВОСТОЧНОЙ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ЦОП	TJS	W JEZYKU NATURALNYM
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ЗАЩИТЕЛЬНОЙ МИНОЙ	МЗФ	PMZAP	POCISK MOZDZIERZONY ZAPALAJACY
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ОБВЕТИТЕЛЬНОЙ МИНОЙ	МОС	PMOS	POCISK MOZDZIERZONY OSMIETLAJACY
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ОБКОЛОЧНОЙ (ОСКОЛОЧНО-ФУГАСНОЙ) МИНОЙ	МОФ	PMO	POCISK MOZDZIERZONY ODLANKOWY (ODKAMKOWO-BURZACY)
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ С ФУГАСНОЙ МИНОЙ	МФГ	PMF	POCISK MOZDZIERZONY BURZACY
3.4.3.5. БОЕПРИДАТОК К ПРОТИВОТАНКОВЫМ СРЕДСТВАМ	БП ПТОР	AMPPANC	AMUNICJA DO ŚRODKÓW PRZECIWPANCERNYCH
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 57-ММ ПРОТИВОТАНКОВОЙ ПУШКИ Д-48	СВ5ПТ	FB5AD48	POCISK DO 55 MM ARMATY PRZECIWPANCERNEJ D-48, D-48M
БОЕВОЙ ВУСТРЕЛ ДЛЯ 100-ММ ПРОТИВОТАНКОВОЙ ПУШКИ	С100ПТ	P100A	POCISK DO 100 MM ARMATY PRZECIWPANCERNEJ
ПРОТИВОТАНКОВАЯ УПРАВЛЯЕМАЯ РАКЕТА	ПТУР	PPK	PRZECIWPANCERNY POCISK KIEROWANY
ПРОТИВОТАНКОВАЯ УПРАВЛЯЕМАЯ РАКЕТА 9М14М	9М14М	9M14M	PPK 9M14M
ПРОТИВОТАНКОВАЯ УПРАВЛЯЕМАЯ РАКЕТА 9М14М1	9М14М1	9M14M1	PPK 9M14M1
ПРОТИВОТАНКОВАЯ УПРАВЛЯЕМАЯ РАКЕТА 9М17М	9М17М	9M17M	PPK 9M17M
ПРОТИВОТАНКОВАЯ УПРАВЛЯЕМАЯ РАКЕТА 9М111	9М111	9M111	PPK 9M111
3.4.6. ХИМИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА	ХИМ СР	SRCHEM	ŚRODKI CHEMICZNE
ОУРАВЛЯЮЩИЕ ВЕЩЕСТВА	ОВ	SRTRUJ	ŚRODEK TRUJACY
РАДИОАКТИВНЫЕ ВЕЩЕСТВА	РАВ	SUBRADA	SUBSTANCJE RADIOAKTYWNE

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	КОД	IJS	W JĘZYKU NATURALNYM
4.	БОЕВНЕ ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	БД	• •	DBOJ	DZIAŁANIA BOJOWE WOJSK
4.1.	БОЕВАЯ ЗАДАЧА	ЗДЧ	• •	ZBOJ	ZADANIE BOJOWE
	ВРЕМЯ ГОТОВНОСТИ	БРГ	• •	CZGOT	CZAS GOTOWOSCI
	ВРЕМЯ ИСПОЛНЕНИЯ	БР ИСП	• •	CZYWK	CZAS WYKONANIA
	НОМЕР СОЕДИНЕНИЯ (ЧАСТИ, ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ)	НЧ	• •	NODDZ	NUMER ZWIĄZKI TAKTYCZNEGO (ODDZIAŁU, PODODZIAŁU)
	НОМЕР ТОЧКИ МАРШРУТА (РУБЕЖА)	НТЧК	• •	NPD Marsz	NUMER PUNKTU DROGI MARSZU
	НОМЕР МАРШРУТА	НМ Марш	• •	NDMarsz	NUMER DROGI MARSZU
	ОСНОВНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ СТРЕЛЬБЫ (ПУСКА)	ОН	• •	KZ	KIERUNEK ZASADNICZY STRZELANIA
4.2.	ЯДЕРНОЕ И ОГНЕВОЕ ПОРАЖЕНИЕ	ЯОП	• •	PJO	PORAŻENIE JĄDROWO-OGNIOWE
	Артиллерия первой группы, привлекаемая для артиллерийской поддержки атаки	ОБП1	• •	GR1AWA	ARTYLERIA PIERWSZEJ GRUPY ANGAŻOWANA W ARTYLERYJSKIM WSPARCIU ATAKU
	Артиллерия второй группы, привлекаемая для артиллерийской поддержки атаки	ОБП2	• •	GR2AWA	ARTYLERIA DRUGIEJ GRUPY ANGAŻOWANA W ARTYLERYJSKIM WSPARCIU ATAKU
	Артиллерийская подготовка атаки	АРТ ПОДГ	• •	APA	ARTYLERYJSKIE PRZYGOTOWANIE ATAKU
	Артиллерийская поддержка атаки	АРТ ПОДД	• •	AWA	ARTYLERYJSKIE WSPARCIE ATAKU
	Артиллерийское сопровождение	АРТ СОПР	• •	AWNG	ARTYLERYJSKIE WSPARCIE NACIERAJĄCYCH WOJSK W GŁĘBI
	Артиллерийская подготовка контратаки (контрудара)	АРТ ПК	• •	ARKONTR	ARTYLERYJSKIE PRZYGOTOWANIE KONTRATY (KONTUDARU)
	Время готовности к открытию огня (пуску)	БРГ ОГ	• •	TGOTO	CZAS GOTOWOSCI DO OTWARCIA OGNI (PUKNIĘCIA)
	Время задержки огня второй группы артиллерии на основных рубежах	ТЗ	• •	P0ZGR	CZAS PRZERWANIA OGNI DRUGIEJ GRUPY ARTYLERII NA GŁÓWNYCH RUBEŻACH
	Заградительный огонь	ЗО	• •	CZ	OGIEŃ ZAPOROWY
	Заданный расход снарядов по объекту	ЗРС	• •	ZROC	ZUŻYCIE POCISKÓW DO CELU
	Задача на подготовку заградительного огня (ЗЗО, ПЗО)	ЗЗЗ	• •	ZAZOZ	ZADANIE DO PRZYGOTOWANIA OGNI ZAPOROWEGO (STAJĄCO, RUCHOMO)
	Задача на огневую поддержку (огневая зона, огневую зону, последовательное сосредоточение огня)	ОП	• •	ZADAWA	ZADANIE DO ARTYLERYJSKIEGO WSPARCIA ATAKU (ZAL OGNIOWY, RUCHOMA STRZELA OGNIEM, KOLEJNE ZESKROTKOWANIE OGNIEM)
	Задача огневая	ЗОГ	• •	ZADOG	ZADANIE OGNIOWE

370554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСЬМЕННОМ ТЕРМИНЕ		W JĘZYKU NATURALNYM	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИРСКОМ		W JĘZYKU NATURALNYM	
КОД ТИПА РАКЕТНОГО КОМПЛЕКСА (АРТИЛЛЕ-РИЙСКОЙ СИСТЕМЫ)	КТР	+	+	KZR	KOD RODZAJU ZESTAWU RAKIETOWEGO (ARTYLERYJSKIEGO)
КОЛИЧЕСТВО ОГНЕВЫХ НАЛЕТОВ	КОН	+	+	LNO	LICZBA NAWAZ OGNIOWYCH
КОЛИЧЕСТВО ПРОМЕЖУТОЧНЫХ РУБЕЖЕЙ ОГНЕВОГО ВАЛА	КН	+	+	LRPW	LICZBA RUBIEZY POSEDNICH WAKU OGNIOWEGO
КОЛИЧЕСТВО ОРУДИЙ ДЛЯ ПОРАЖЕНИЯ ОБЪЕКТА	КОРРОР	+	+	LOPO	LICZBA DZIAŁ DO PORAZENIA OBIEKTU
КОЛИЧЕСТВО РУБЕЖЕЙ ПЗО ОГВ	КО РУВ	+	+	LRROZ	LICZBA RUBIEZY RUCHOWEGO OGNI ZAPOROWEGO, WAKU OGNIOWEGO
НАПРАВЛЕНИЕ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ПЗО	НППЗО	+	+	KROZ	KIERUNEK PRZEMOSZENIA ROZ
НЕПОДВИЖНАЯ ЗАГРАДИТЕЛЬНАЯ ОГОНЬ	НЗО	+	+	SOZ	STAŁY OGIEŃ ZAPOROWY
НОМЕР И НАИМЕНОВАНИЕ ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ, ПРИВЛЕКАЕМЫХ К ПОРАЖЕНИЮ ОБЪЕКТА	ППП	+	+	PPOPRO	NUMER I NAZWA PODODZIAŁÓW ANGAŻOWANYCH DO PORAZANIA OBIEKTU
НОМЕР УЧАСТКА ПСО, ОГВ, СО, ПОЗ	НУЧ	+	+	NOBC	NUMER ODCINKA KZO, MO, ZO, PZO
ОГНЕВОЙ ВАЛ ОДИНАРНЫЙ	ОГВ	+	+	WO	WAK OGNIOWY
ОГНЕВОЙ ВАЛ ДВОЙНОЙ	ОГВ2	+	+	PWO	PODWÓJNY WAK OGNIOWY
ОГНЕВОЙ НАЛЕТ, НОМЕР ОГНЕВОГО НАЛЕТА	ОГН	+	+	NOG	NAWAZA OGNIOWA
ОГОНЬ ПО ОТДЕЛЬНЫМ ЦЕЛЯМ	ОГОЦ	+	+	OGPOJ	OGIEŃ DO CELÓW POJEDYNCZYCH
ПЛОЩАДЬ ПОРАЖЕНИЯ	ПЛОЩ ПОР	+	+	SPAZ	PONIEWIEKSZONIA RAZENIA
ПОДВИЖНАЯ ОГНЕВАЯ ЗОНА	ПОГЗ	+	+	RZO	RUCHOMA STREFA OGNI
ПОДВИЖНАЯ ЗАГРАДИТЕЛЬНАЯ ОГОНЬ	ПЗО	+	+	ROZ	RUCHOMY OGIEŃ ZAPOROWY
ПОДГОТОВКА ОГНЯ	ПОАГОГ	+	+	PRZO6	PRZYKOTOWANIE OGNI
ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОЕ СОСРЕДОТОЧЕНИЕ ОГНЯ	ПОСО	+	+	KZO	KOLEJNE ZEŚRODKOWANIE OGNI
АВТОНОМНОЕ ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОЕ СОСРЕДОТОЧЕНИЕ ОГНЯ	ПОСО2	+	+	PKZO	ZODNOJNE KOLEJNE ZEŚRODKOWANIE OGNI
ПРОГНОЗИРУЕМЫЕ ОБЪЕКТЫ ПОРАЖЕНИЯ	ПРОГНОЗ	+	+	PROP	PROGNOZOWANE OBIEKTY RAZENIA
РАСХОД РАКЕТ И БОЕПРИКАСОВ НА ДЕНЬ БОЯ	РРБ	+	+	ZRADW	ZUŻYCIE RAKIET /AMUNICJI/ NA DZIEŃ WALKI
РАСХОД ВОЗМОЖНО-БУРЯЩИХ СНАРЯДОВ	РРБС	+	+	ZPBF	ZUŻYCIE POCISKÓW OSIANKOWO-BURZĄCYCH
РЕЖИМ ОГНЯ	РЕЖИМ	+	+	REZOG	REŻYM OGNI
СОСРЕДОТОЧЕННАЯ ОГОНЬ	СО	+	+	ZABSPED	ZEŚRODKOWANIE OGNI

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	ISIRI	IJS	ZAPIS TERMIŃU W JĘZYKU NATURALNYM
	СРЕДНЯЯ ОШИБКА ПУСКА (ВУСТРЕЛА) ПО БАЛЬНОСТИ	ВДП		EDON	BŁĄD ŚRODKOWY STRZELANIA (STARTU) W DONOŚNOŚCI
	СРЕДНЯЯ ОШИБКА ПУСКА (ВУСТРЕЛА) ПО БОКОВОМУ ОТКЛОНЕНИЮ	ВБП		EKIER	BŁĄD ŚRODKOWY STRZELANIA (STARTU) W KIERUNKU
	СТЕПЕНЬ ПОРАЖЕНИЯ ОБЪЕКТА (ТРЕБУЕМАЯ)	СПО		SPOW	STOPIEŃ PORAZENIA OBIEKTU (WYMAGANY)
	СТЕПЕНЬ ПОРАЖЕНИЯ ОБЪЕКТА (ЗАРАННАЯ)	ПЛОТН		SPOZ	STOPIEŃ PORAZENIA OBIEKTU (PLANOWANY)
	УДАЛЕНИЕ	УДЛ		ODL	ODLEGŁOŚĆ
	УДАР	УД		UD	UDERZENIE
4,3.	ХАРАКТЕР ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	ХД		CHDWOJ	CHARAKTER DZIAŁANIA WOJSK
	БОРЬБА КОНТРАТАРЕЙНАЯ	ЕКБ		ZBAN	ZWAŁCZANIE BATERII ARTYLERII NIEPRZYJACIELA
	БОРЬБА КОНТРИКОЕТНАЯ	БКМ		ZBMN	ZWAŁCZANIE BATERII MOŃDZIERZY NIEPRZYJACIELA
	ВЕДЕНИЕ ОГНЯ	ВЕД ОГ		PROWOG	PROWADZENIE OGNIA
	ЗАНЯТИЕ ОГНЕВОЙ ПОЗИЦИИ	ЗАХ ОП		ZAJSO	ZAJĘCIE STANOWISKA OGNIEWEGO
	НАРШ	НАРШ		MARSZ	MARSZ
	НАСТУПЛЕНИЕ	НАСТУП		NAT	NATARCIE
	НАХОЖДЕНИЕ В ПОЗИЦИОННОМ РАЙОНЕ	НАХ ПР		ZNWPPO	ZNAJDUJE SIĘ W REJONIE
	НАХОЖДЕНИЕ В РАЙОНЕ ОСРЕДОТОЧЕНИЯ	НАХ РС		ZNWPJZ	ZNAJDUJE SIĘ W REJONIE ZEŚRODKOWANIA
	НАХОЖДЕНИЕ НА ОГНЕВОЙ (СТАРТОВОЙ) ПОЗИЦИИ	НАХ ОП		ZNWSO	ZNAJDUJE SIĘ NA STANOWISKU OGNIEWYM
	ОБОРОНА	ОБОРОН		OBRONA	OBRONA
	ОБЪЕКТ УНИЧТОЖЕН	УНИЧТОЖЕН		OBIZN	OBIEKT ZNISZCZONY
	ПОДАВЛЕНИЕ	ПОДАВЛЕН		OBEZWŁ	OBEZWŁADNIENIE
	ПОДГОТОВКА	ПОДГ		PRZYG	PRZYGOTOWANIE
	ПОДДЕРЖКА	ПОДП		WSP	WSPARCIE
	ПРОТИВОТАНКОВАЯ ОБОРОНА	ПТО		OBRPANC	OBRONA PRZECIWPANCERNA
	УДАЛЕНИЕ ОТ ПЕРЕДНЕГО КРАЯ	УД ПК		ODLPK	ODLEGŁOŚĆ OD PRZEDNIEGO SKRAJU
	ОЖИДАНИЕ	ОЖИД		OCCZEK	OCCZEKIWANIE

STOSSY

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	ICIP	IJS	ZAPIS TERMINU W JĘZYKU NATURALNYM
4.4.	БОЕВЫЙ ПОРЯДОК, ОПЕРАТИВНОЕ И ПОХОДНОЕ ПОСТРОЕНИЕ, ГРУППИРОВКА ВОЙСК	БОСТР	+	UGR	UGRUPOWANIE BOJOWE, OPERACYJNE, MARSZOWE, ZGRUPOWANE WOJSK
	ВЗВОДНАЯ ОПОРНАЯ ПУНКТ	ВОП	+	PLPOP	PLUTONOWY PUNKT OPORU
	ДИВИЗИОННАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ ГРУППА	ДАГ	+	DBA	DYWIZYJNA GRUPA ARTYLERII
	КОРПУСНАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ ГРУППА	КАГ	+	KGA	KORPUŚNA GRUPA ARTYLERII
	КОРПУСНАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ ГРУППА РАЗРУШЕНИЯ	КАГР	+	KGAB	KORPUŚNA GRUPA ARTYLERII BURZENIA
	КОРПУСНАЯ ГРУППА РЕАКТИВНОЙ АРТИЛЛЕРИИ	КГРА	+	KGAR	KORPUŚNA GRUPA ARTYLERII RAKIETOWEJ
	РОТНЫЙ ОПОРНЫЙ ПУНКТ	РОП	+	KRPOP	KOMPANIJNY PUNKT OPORU
	ПОДГРУППА АРМЕЙСКОЙ АРТИЛЛЕРИЙСКОЙ ГРУППЫ	ПААГ	+	PAGA	PODGRUPA ARMIJNEJ GRUPY ARTYLERII
	ПОЛКОВАЯ АРТИЛЛЕРИЙСКАЯ ГРУППА	ПАГ	+	PGA	PULKOWA GRUPA ARTYLERII
	ПРОТИВОТАНКОВЫЙ РЕЗЕРВ	ПТРЕЗ	+	OPRANC	ODWÓD PRZECIWPANCERNY
	РАЗВЕДУВАТЕЛЬНО-УДАРНЫЙ КОМПЛЕКС	РУК	+	GRU	GRUPA ROZPOZNAWCZO-UDAROWA
	РАЙОН ОБОРОНЫ БАТАЛЬОНА	РОБ	+	RNOBN	REJON OBRONY BATALIONU
	РАЗВЕДУВАТЕЛЬНО-ОГНЕВОЙ КОМПЛЕКС	РОК	+	GRO	RAKIETA Z GŁOWICĄ ZWYKŁĄ TYPU KASETOWEGO
4.5.	СОСТАВ И СОСТОЯНИЕ ВОЙСК	СОСТ	+	SIOW	SKŁAD I ORGANIZACJA WOJSK
	НАЛИЧИЕ АВТОМАШИН	МАМ	+	STANSAM	STAN SAMOCHODÓW
	НАЛИЧИЕ БОЕВОЙ ТЕХНИКИ	НБТ	+	STANTEB	STAN TECHNIKI BOJOWEJ
	НАЛИЧИЕ ВООРУЖЕНИЯ (УСТАТОВОГО БОЕВОГО ОРУДИЯ)	НВОР	+	STANU	STAN UZBROJENIA /ETATOWEGO UZBROJENIA BOJCWEGO/
	НАЛИЧИЕ ЛИЧНОГО СОСТАВА	НЛС	+	ISTANO	IŁOŚĆ STANU OSOBOWEGO
	НАЛИЧИЕ ОРУДИЯ, МИНОМЕТОВ И БМ РА	НОР	+	STANDM	STAN DZIAŁ, MOŹDZIERZY
	НАЛИЧИЕ РАДИОЛОКАТОРОВ (РАС)	НРАС	+	STASTRL	STAN STACJI RADILOKACYJNYCH
	НАЛИЧИЕ РАДИОСТАНЦИИ	НРСТ	+	STANRST	STAN RADIOSTACJI
	НАЛИЧИЕ ТЯГАЧЕЙ	НТЯГАЧ	+	STANCI	STAN CIĄGNIKÓW
	ОРГАНИЗАЦИОННАЯ ПРИНАДЛЕЖНОСТЬ	ОРП	+	PORGE	PRZYNALEŻNOŚĆ ORGANIZACYJNO-ETATOWA

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ	ТЕРМИНА	ИВСК	ZAPIS	TERMINU
	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИВСК	IJS	W JEZYKU NATURALNYM
4.6.	ГОТОВНОСТЬ, СТЕПЕНЬ БОЕВОЙ ГОТОВНОСТИ ВОЙСК, РАКЕТ, ОБЪЕКТОВ, СИСТЕМА ТРЕВОГ	ГОТ	+	STANGBW	STAN GOTOWOSCI WOJSC, RAKIET, OBIEKTOW, SYSTEMU ALARMOWANIA
	ДЕЖУРНАЯ ДИВИЗИОН	ДЕЖ	+	DNJNZ	DYWIZJON DYZURNY
4.7.	БОЕВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ ВОЙСК	БВ	+	MBW	MOZLIWOSCI BOJOWE WOJSK
	БОЕВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ АРТИЛЛЕРИИ	БВ АРТ	+	MBART	MOZLIWOSCI BOJOWE ARTYLERII
	ВОЗМОЖНОСТИ АРТИЛЛЕРИИ ПО ОДНОВРЕМЕННОМУ ПОСТАНОВКЕ ОГНЕВОГО БАЛА	ПОСТ ОГВ	+	MBARTWO	MOZLIWOSCI ARTYLERII PODCZAS JEDNOCZESNEGO WYKONANIA WAKU OGNIEWEGO
	ВОЗМОЖНОСТЬ АРТИЛЛЕРИИ ПО ОДНОВРЕМЕННОМУ ПОРАЖЕНИЮ ПРОТИВНИКА СО (МО)	ПОР СО	+	MBARTZO	MOZLIWOSCI ARTYLERII PODCZAS JEDNOCZESNEGO PORAZENIA PRZECIWNIKA OGNIEM ZMASOWANYM /ZESRODKOWANYM/
	ВОЗМОЖНОСТЬ АРТИЛЛЕРИИ ПО ПОСТАНОВКЕ НЗО	ПОСТ НЗО	+	MBASOZ	MOZLIWOSCI ARTYLERII PODCZAS WYKONANIA STALEGO OGNIA ZAPOROWEGO
	ВОЗМОЖНОСТЬ ПО ПОРАЖЕНИЮ БАТАРЕИ	ПОР БАТР	+	MBPB	MOZLIWOSCI PORAZENIA BATERII
	ВОЗМОЖНОСТИ ПО ПОРАЖЕНИЮ КОЛОНЫ	ПОР КОЛОН	+	MBPKOL	MOZLIWOSCI PORAZENIA KOLUMN
	ВОЗМОЖНОСТИ ПО ПОРАЖЕНИЮ ПУСКОВЫХ УСТАНОВОК И ОР ЯО	ПОР ПУСТ	+	MBPRAK	MOZLIWOSCI PORAZENIA WYRZUTNI RAKIET I BATERII ARTYLERII JADROWEJ
	ВОЗМОЖНОСТИ АРТИЛЛЕРИИ ПО ПОРАЖЕНИЮ ОТКРЫТОЙ ЖИВОЙ СИЛЫ	ПОР ОЖС	+	MBPSZO	MOZLIWOSCI PORAZENIA SILY ZYWEJ ODKRYTEJ
	ВОЗМОЖНОСТИ АРТИЛЛЕРИИ ПО ПОРАЖЕНИЮ УКРЫТОЙ ЖИВОЙ СИЛЫ	ПОР УЖС	+	MBPSZU	MOZLIWOSCI PORAZENIA SILY ZYWEJ UKRYTEJ
4.8.	РАЙОНЫ, РУБЕЖИ, ЗОНЫ, УЧАСТКИ, ПОЛОСЫ, ПУНКТЫ ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	РН БВВ	+	RNYOBRU	REJONY, RUBIEZ, STREPY, ODCINKI, PASY, PUNKTY DZIA- LANIA WOJSK
	РАЙОН ОГНЕВЫХ ПОЗИЦИЙ	РН ОП	+	RESO	REJON STANOWISK OGNIOWYCH
	РАЙОН СОСРЕДОТОЧЕНИЯ	РН СОСР	+	REZES	REJON ZESRODKOWANIA
	ИСХОДНЫЙ РУБЕЖ	ИС РУБ	+	RUBWYJ	RUBIEZ WYJSCIOWA
	РУБЕЖ АТАКИ	РУБ АТАКИ	+	RUBATA	RUBIEZ ATAKU
	РУБЕЖ БЕЗОПАСНОГО УДАЛЕНИЯ	РУБ БУ	+	RUBBEZ	RUBIEZ BEZPIECZENSTWA
	ОГНЕВАЯ ПОЗИЦИЯ	ОП	+	SO	STANOWISKO OGNIOWE
	ПОЛОСА ДЕЙСТВИЯ ВОЙСК	ПДВ	+	PASOW	PAS DZIAKANIA WOJSK
	ИСХОДНЫЙ ПУНКТ МАРШРУТА	ИДМ	+	PKTHYJ	PUNKT WYJSCIOWY
	КОНЕЧНЫЙ ПУНКТ МАРШРУТА	КДМ	+	PKTKDN	PUNKT KONCOWY DRUGI MARSZU

ЭГ 0554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА	ИВСК	ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	ICIP	IJS	
			W JEZYKU NATURALNYM	
	ПОВОРОТНАЯ ПУНКТ НАВЕРУТА	ПДМ	PKTZKM	PUNKT ZMIANY KIERUNKU MARSZU
	РАЗГРАНИЧИТЕЛЬНАЯ ЛИНИЯ СЛЕВА	ПДЛН	LLINRO	LEWA LINIA ROZGRANICZENIA
	РАЗГРАНИЧИТЕЛЬНАЯ ЛИНИЯ СПРАВА	ПДПН	PLINRO	PRAWA LINIA ROZGRANICZENIA
4,9.	СТЕПЕНЬ ЗАЩИЩЕННОСТИ (УКРЫТИЯ) ВОЙСК	УКР	STOCHW	STOPIEN OCHRONY /UKRYCIA/ WOJSK
	БОЕВАЯ ТЕХНИКА БРОНИРОВАННАЯ	БТ БР	SPBORA	SPRZET BOJOWY OPANCERZONY
	БОЕВАЯ ТЕХНИКА В АНГАРАХ	БТ АНГАР	SPBH	SPRZET BOJOWY W HANGARACH
	БОЕВАЯ ТЕХНИКА В ЖЕЛЕЗОБЕТОННЫХ УКРЫТИЯХ	БТ ЖБУ	SPBUZ	SPRZET BOJOWY W UKRYCIACH ZELBETONOWYCH
	БОЕВАЯ ТЕХНИКА В УКРЫТИЯХ	БТ УКР	SPBU	SPRZET BOJOWY W UKRYCIACH
	БОЕВАЯ ТЕХНИКА ОТКРЫТО РАСПОЛОЖЕННАЯ	БТ ОТКР	SPBO	SPRZET BOJOWY ODKRYTY
	ЖИВАЯ СИЛА В АВТОМОБИЛЯХ И БРОНЕТРАНС- ПОРТЕРАХ ОТКРЫТОГО ТИПА	ЖС БТР	SZSAMTO	SILY ZYWE W SAMOCHODACH I TRANSPORTERACH TYPU ODKRYTEGO
	ЖИВАЯ СИЛА В БЛИНДАЖАХ	ЖС БЛИНД	SZSCHR	SILY ZYWE W SCHRONACH
	ЖИВАЯ СИЛА В БМП И БТР ЗАКРЫТОГО ТИПА	ЖС ББТР	SZBMP TZ	SILY ZYWE W BMP I TRANSPORTERACH OPANCERZONYCH ZAKRYTYCH
	ЖИВАЯ СИЛА В ДЕРЕВЯННЫХ ЗДАНИЯХ	ЖС ДЗ	SZBD	SILY ZYWE W BUDYNKACH DREWNIANYCH
	ЖИВАЯ СИЛА В КИРПИЧНЫХ ЗДАНИЯХ	ЖС КЗ	SZBM	SILY ZYWE W BUDYNKACH MUROWANYCH
	ЖИВАЯ СИЛА В ТАНКАХ	ЖС ТК	SIZWCZ	SILY ZYWE W CZOLGACH
	ЖИВАЯ СИЛА В ТРАНШЕЯХ	ЖС ТР	SZTRA	SILY ZYWE W TRANSZEJACH
	ЖИВАЯ СИЛА В УБЕЖИЩАХ	ЖС УБ	SZUKR	SILY ZYWE W UKRYCIACH
	ЖИВАЯ СИЛА В УБЕЖИЩАХ ЛЕГКОГО ТИПА	ЖС УЛТ	SZSCHRL	SILY ZYWE W SCHRONACH TYPU LEKKIEGO
	ЖИВАЯ СИЛА В УБЕЖИЩАХ СРЕДНЕГО ТИПА	ЖС УСТ	SZSCHRS	SILY ZYWE W SCHRONACH TYPU ŚREDNIEGO
	ЖИВАЯ СИЛА В УБЕЖИЩАХ ТЯЖЕЛОГО ТИПА	ЖС УТТ	SZSCHRC	SILY ZYWE W SCHRONACH TYPU CIEZKIEGO
	ЖИВАЯ СИЛА В УКРЫТИЯХ	ЖС УКР	SZUKRE	SILY ZYWE UKRYTE
	ЖИВАЯ СИЛА ОТКРЫТО РАСПОЛОЖЕННАЯ	ЖС ОТКР	SZODK	SILY ZYWE ODKRYTE

* КЛАССИФИКАЦИОННОЕ НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА		* ZAPIS TERMIŃU		
Код	на естественном языке	на иероглифах	в языке натуральном	
5.	ОБЕСПЕЧЕНИЕ БОЕВЫХ ДЕЙСТВИЙ	ОБЕ	ZABDB	ZABEZPIECZENIE DZIAŁAŃ BOJOWYCH
5.1.1.1.	ИСТОЧНИКИ ИНФОРМАЦИИ, ВИДУ И СПОСОБЫ РАЗВЕДКИ	ИСТ	ZROD	ZRÓDŁA INFORMACJI, RODZAJE I SPOSOBY ROZPOZNANIA
	Артиллерийская разведка	АР	RART	ROZPOZNANIE ARTYLERYJSKIE
	Артиллерийская инструментальная разведка АИР		ARP	ARTYLERYJSKIE ROZPOZNANIE POMIAROWE
	Воздушное фотографирование с вертолета	ВФВ	FOTSM	FOTOGRAFOWANIE ZE ŚMIGŁOWCA
	Воздушное фотографирование с самолета	ВФС	FOTSA	FOTOGRAFOWANIE Z SAMOLOTU
	Батарея звуковой разведки	БЗР	BRD	BATERIA ROZPOZNANIA DŹWIĘKOWEGO
	Батарея оптической разведки	БОР	BRW	BATERIA ROZPOZNANIA WZROKOWEGO
	Звуковая разведка	ЗР	RDZW	ROZPOZNANIE DŹWIĘKOWE
	Звуковая разведка с использованием:			ROZPOZNANIE DŹWIĘKOWE Z WYKORZYSTANIEM
	СЧЗ-6И	СЧЗ6	RSCZZ6M	STACJI SCZZ-6M
	АЗК-5	АЗК5	RAZK5	ROZPOZNANIE DŹWIĘKOWE Z WYKORZYSTANIEM STACJI AZK-5
	Звукощелковая разведка	ЗТР	RTD	ROZPOZNANIE TERMO-DŹWIĘKOWE
	Наземная разведка	НР	RNAZ	ROZPOZNANIE NAZIEMNE
	Наземное наблюдение (визуальное)	Н	OBSWZR	OBSERWACJA WZROKOWA
	Наземное наблюдение с использованием приборов ночного видения	ННПВ	OBSWZRN	OBSERWACJA WZROKOWA Z WYKORZYSTANIEM POKTOWIZJI
	Определение координат с аэрофотоснимка масштаба:			OKRĘŚLENIE WSPÓRZĘDNYCH NA PODSTAWIE ZDJĘCIA
	1:25000	ВФ1	FOTP1	1:25000
	1:50000	ВФ2	FOTP2	1:50000
	1:100000	ВФ3	FOTP3	1:100000
	1:200000	ВФ4	FOTP4	1:200000
	Оптическая разведка	ОР	RWZR	ROZPOZNANIE WZROKOWE
	Оптическая разведка с использованием лазерного дальномера	ЛД	ROL	ROZPOZNANIE WZROKOWE Z WYKORZYSTANIEM DALNIERZA LASEROWEGO
	Оптическая разведка с использованием стереодальномера	ОСД	RDS	ROZPOZNANIE WZROKOWE Z WYKORZYSTANIEM DALNIERZA STEREOSKOPOWEGO



.....  
 КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА  
 КОД НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ НА ИРС ИСЛ

.....  
 НОМЕР ВХОДЬ ОБНАРУЖЕННОГО ОБЪЕКТА,  
 ДАННЫХ О КОТОРОМ НЕТ В ЗАПИСИ НАЗВЕМ  
 УСТРОЙСТВЕ ИЦ  
 НОМЕР ЦЕЛИ (ОБЪЕКТА) ИУ  
 НУМЕРАЦИЯ ЦЕЛИ ИУИИ  
 РАЗМЕР ОБЪЕКТА (ПО ФРОНТУ И В ГЛУБИНУ) РАЗМР  
 РАЙОН ОСОБОГО ВНИМАНИЯ ПОСР  
 СПОСОБ ОПРЕДЕЛЕНИЯ КООРДИНАТ ЦЕЛИ СПОК  
 СРЕДНЯЯ ОШИБКА ОПРЕДЕЛЕНИЯ КООРДИНАТ  
 ЦЕЛИ Е  
 СТЕПЕНЬ (ПРИЗНАК) ВАЖНОСТИ ОБЪЕКТА ВАХИ  
 ТИП ЦЕЛИ ТИЛ И  
 5.1.2. ЗАЩИТА ВОЯСК ОТ ОРУЖИЯ МАССОВОГО  
 ПОРАЖЕНИЯ ЗОИП  
 ОРУЖИЕ МАССОВОГО ПОРАЖЕНИЯ ОИП  
 5.1.4. РАДИОЭЛЕКТРОННАЯ БОРЬБА РЭС  
 РАДИОТЕХНИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА ВОЯСК ПРОТИВ-  
 НИКА РТС ВОКП  
 АИ/ППС-5 АИППС5  
 АИ/МРС-4А АИМРК4А  
 АИ/МРС-10А АИМРК10А  
 АИ/ТРС-25 АИТРС25  
 АИ/ТРМ-2 АИТРС2  
 АИ/ТРН-18 АИТРН18  
 АИ/ТРС-32 АИТРК32  
 АИ/ВРС-232 АИВРС22  
 АИ/ТРС-10 АИТРС1К  
 АИ/ТРС-10 АИТРС1А

.....  
 ZAPIS TERMIINU

.....  
 IJS W JĘZYKU NATURALNYM

.....  
 NUMER POWTÓRZENIE WYKRYTEGO OBIEKTU,  
 KTÓREGO DANYCH BRAK W URZĄDZENIU  
 PAMIĘCIOWYM NRPWONN  
 NUMER CELU /OBIEKTU/ NRC  
 NUMERACJA CELÓW NRCEL  
 WYMIARY OBIEKTU (SZEROKOŚĆ I GŁĘBOKOŚĆ) WYMOB  
 REJON SZCZEGÓLNEJ UWAGI RSU  
 SPOSOB OKREŚLANIA WSPÓRZĘDNYCH CELU SOWCEL  
 ŚREDNI BŁĄD OKREŚLENIA WSPÓRZĘDNYCH CELU /DOŁĄD-  
 NOŚĆ OKREŚLENIA WSPÓRZĘDNYCH CELU/ E  
 WAŻNOŚĆ OBIEKTU WAZNOB  
 RODZAJ CELU RODZCEL  
 OBRONA PRZED BRONIĄ MASOWEGO RAŻENIA OPBMAR  
 BRONŃ MASOWEGO RAŻENIA BMAR  
 WALKA RADIOELEKTRONICZNA WRE  
 ŚRODKI RADIOTECHNICZNE NIEPRZYJACIELA BRRTN  
 АИ/ППС-5 АИППС5  
 АИ/МРС-4А АИМРК4А  
 АИ/МРС-10А АИМРК10А  
 АИ/ТРС-25 АИТРС25  
 АИ/ТРМ-2 АИТРС2  
 АИ/ТРН-18 АИТРН18  
 АИ/ТРС-32 АИТРК32  
 АИ/ВРС-232 АИВРС22  
 АИ/ТРС-10 АИТРС1К  
 АИ/ТРС-10 АИТРС1А

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	ICID	IJS	W JĘZYKU NATURALNYM
AN/MPS-1	АНМПС1	ANMPS1	ANMPS1	AN/MPS-1	
AN/MPA-4A	АНМРА4А	ANMPA4A	ANMPA4A	AN/MPA-4A	
AN/MPA-4B	АНМРА4В	ANMPA4B	ANMPA4B	AN/MPA-4B	
AN/MPC-43	АНМПК43	ANMPK43	ANMPK43	AN/MPC-43	
AN/MPC-46	АНМПК46	ANMPK46	ANMPK46	AN/MPC-46	
AN/MPC-48	АНМПК48	ANMPK48	ANMPK48	AN/MPC-48	
AN/MPC-50	АНМПК50	ANMPK50	ANMPK50	AN/MPC-50	
AN/MPC-51	АНМПК51	ANMPK51	ANMPK51	AN/MPC-51	
AN/MPS-23	АНМПС23	ANMPS23	ANMPS23	AN/MPS-23	
AN/TRN-21	АНТРН21	ANTRN21	ANTRN21	AN/TRN21	
PTC PNC 'ДЕККА'	ДЕККА21	DEKKA21	DEKKA21	STACJA RADIOTECHNICZNA ROZPOZNANIA NAZIEMNEGO 'DEKKA'	
AN/VLC-1	АНВЛК1	ANMLK1	ANMLK1	AN/VLC-1	
AN/VLC-11	АНВЛК11	ANMLK11	ANMLK11	AN/VLC-11	
PTC СИСТЕМЫ ОПОЗНАВАНИЯ МК10/МК12	МК1012	MK1012	MK1012	STACJA RADIOTECHNICZNA SYSTEMU IDENTYFIKACJI MK10/MK12	
5.1.6. ИНЖЕНЕРНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ИНХО	ZABINZ	ZABINZ	ZABEZPIECZENIE INŻYNIERYJNE	
БЛИНД	БЛИНД	SCHRON	SCHRON	SCHRON	
ЗАГРАЖДЕНИЕ	ЗАГРА	ZAPORA	ZAPORA	ZAPORA	
КАЗМАТ	КАЗМАТ	KAZ	KAZ	KAZAMATA	
КАПОЧИР	КАПР	KAP	KAP	KAPONIERA	
ПЕРЕПРАВА	ПЕРЕПР	PRZEPR	PRZEPR	PRZEPRAWA	
ПОДГОТОВКА ПОЗИЦИИ	ПОДГ ПОЗ	PRZYPOZ	PRZYPOZ	PRZYGOTOWANIE POZYCJI	
ТРАНШ	ТРАНШ	ROWSTRZ	ROWSTRZ	RÓW STRZELECKI	
УБЕЖИЩЕ ДЛЯ ЛИЧНОГО СОСТАВА	УБ ЛС	SCHRLUD	SCHRLUD	SCHRON DLA LUDZI	
УБЕЖИЩЕ ЛЕГКОГО ТИПА	УЛТ	SCHRTL	SCHRTL	SCHRON TYPU LEKKIEGO	
УБЕЖИЩЕ СРЕДНЕГО ТИПА	УСТ	SCHRTS	SCHRTS	SCHRON TYPU ŚREDNIEGO	
УБЕЖИЩЕ ТЯЖЕЛОГО ТИПА	УТТ	SCHRTC	SCHRTC	SCHRON TYPU CIĘŻKIEGO	

ZGOSZY

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС	ИРС	W JĘZYKU NATURALNYM		
УКРЫТИЕ ДЛЯ ЛИЧНОГО СОСТАВА	УКР ЛС	++	UKRLUD	UKRYCIA DLA LUDZI	
5,1,7. ХИМИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ХИМО	++	ZABCHEN	ZABEZPIECZENIE CHEMICZNE	
ЗАРАЖЕННАЯ УЧАСТОК	ЗУ	+	ODOSK	ODCINEK SKAZONY	
5,1,7.2. РАДИАЦИОННАЯ ОБСТАНОВКА	РАДО	++	SYTPR	SYTUACJA PROMIENIOTWORCZA	
ВИД ЯДЕРНОГО ВЗРЫВА	ВИД	+	RODWJ	PODZAJ WYBUCHU JADROWEGO	
ВОЗДУШНЫЙ ЯДЕРНЫЙ ВЗРЫВ	ВРВ	+	POWYBYJ	POWIFTRZNY WYBUCH JADROWY	
ВРЕМЯ ЗАСЕЧКИ ЯДЕРНОГО ВЗРЫВА	ВРЗ	+	CZAOPWJ	CZAS OKRESLENIA PARAMETROW WYBUCHU JADROWEGO	
ВЫСОТА ЯДЕРНОГО ВЗРЫВА	ВВС	+	WYSWJ	WYSOKOSC WYBUCHU JADROWEGO	
ЗОНА РАДИОАКТИВНОГО ЗАРАЖЕНИЯ	ЗРЗ	+	STRSKPA	STREFA SKAZEN RADIOAKTYWNYCH - 'A'	
А	ЗРЗ А	+	STRSKPB	STREFA SKAZEN RADIOAKTYWNYCH - 'B'	
Б	ЗРЗ Б	+	STRSKPC	STREFA SKAZEN RADIOAKTYWNYCH - 'C'	
В	ЗРЗ В	+	STRSKPD	STREFA SKAZEN RADIOAKTYWNYCH - 'D'	
Г	ЗРЗ Г	+	STRSKPD	STREFA SKAZEN RADIOAKTYWNYCH - 'D'	
МОЩНОСТЬ ЯДЕРНОГО ВЗРЫВА	МОШН	+	MWJ	MOC WYBUCHU JADROWEGO	
НАЗЕМНЫЙ ЯДЕРНЫЙ ВЗРЫВ	НЯВ	+	NAZWJ	NAZEMNY WYBUCH JADROWY	
ПРОГНОЗИРУЕМАЯ РАДИАЦИОННАЯ ОБСТАНОВКА	ПРП	+	PROGSYT	PRUGNOZOWANA SYTUACJA PROMIENIOTWORCZA	
УРОВЕНЬ РАДИАЦИИ	УРАД	++	POZPROH	POZIOM PROMIENIOWANIA	
5,1,7.3. ДОЗЫ ОБЛУЧЕНИЯ ЛИЧНОГО СОСТАВА	ДОЗА	++	DOZY	DAWKI NAPROMIENIENIA STANU OSOBOWEGO	
ВСЕГО ПОДВЕРГЛОСЬ ОБЛУЧЕНИЮ	ДВОО	+	SLNAPR	ZACZENIE ULEGLO NAPROMIENIOWANIU	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ДО 50 Р	ДО50	+	DN50	DAWKA NAPROMIENIOWANIA DO 50 RTG	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ОТ 51 ДО 100 Р	ДО100	+	DN100	DAWKA NAPROMIENIOWANIA DO 100 RTG	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ОТ 101 ДО 150 Р	ДО150	+	DN150	DAWKA NAPROMIENIOWANIA OD 101 DO 150 RTG	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ОТ 151 ДО 200 Р	ДО200	+	DN200	DAWKA NAPROMIENIOWANIA OD 151 DO 200 RTG	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ОТ 201 ДО 250 Р	ДО250	+	DN250	DAWKA NAPROMIENIOWANIA OD 201 DO 250 RTG	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ ОТ 251 ДО 400 Р	ДО400	+	DN400	DAWKA NAPROMIENIOWANIA DO 400 R	
ДОЗА ОБЛУЧЕНИЯ СЯВШЕ 400 Р	ДОСЯВ	+	DNW400	DAWKA NAPROMIENIOWANIA POWYZEJ 400 RTG	

НАЗВАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ КОД	IJS	W JĘZYKU NATURALNYM
5.1.8. ТОПОГЕОДЕЗИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ТГО	PRZTOP	PRZYGOTOWANIE TOPOGEODEZYJNE
ВЫСОТА НАД УРОВНЕМ МОРЯ (ВСКРЫТИЕ)	ВУС ВМ	WMPM	WYSOKOŚĆ NAD POZIOM MORZA
ВЫСОТА СТАРТОВОЙ (ОГНЕВОЙ) ПОЗИЦИИ	ВУС ОП	WYSSSO	WYSOKOŚĆ STANOWISK STARTOWYCH (OGNIOWYCH)
ГЕОДЕЗИЧЕСКАЯ ДАЛЬНОСТЬ ДО ЦЕЛИ	ДГ	OG	GEODEZYJNA ODLEGŁOŚĆ DO CELU
ДАЛЬНОСТЬ ДО ЦЕЛИ (ИСЧИСЛЕННАЯ)	ДИ	DO	OBLICZONA ODLEGŁOŚĆ DO CELU
ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ ИСЧИСЛЕННЫЙ (ИСЧИСЛЕННЫЙ) АЗИМУТ НАПРАВЛЕНИЯ ПУСКА	ДИ	AZTO	AZYMUT OBLICZONY (OBLICZONY AZYMUT KIERUNKU STRZELANIA)
ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ НА ЦЕЛЬ ГЕОДЕЗИЧЕСКАЯ	ДУЦ	AZGCEL	AZYMUT GEODEZYJNY KIERUNKU NA CEL
КООРДИНАТЫ ОБЪЕКТА (ТОЧКИ, ПОЗИЦИИ)	КООРА	WSPOL	WSPÓRZĘDNE CELU /PUNKTU, STANOWISKA/
СИСТЕМА КООРДИНАТ	СК	UMSP	UKŁAD WSPÓRZĘDNYCH
СИСТЕМА КООРДИНАТ ГЕОГРАФИЧЕСКАЯ	ГСК	WSPG	UKŁAD WSPÓRZĘDNYCH GEOGRAFICZNYCH
СИСТЕМА КООРДИНАТ МЕСТНАЯ	МСК	WSPL	LOKALNY UKŁAD WSPÓRZĘDNYCH
СИСТЕМА КООРДИНАТ ПОЛЮСНАЯ	ПОДСК	WSPB	UKŁAD WSPÓRZĘDNYCH BIEGUNOWYCH
СИСТЕМА КООРДИНАТ ПРЯМОУГОЛЬНАЯ	СКП	WSPF	UKŁAD WSPÓRZĘDNYCH PROSTOKĄTNYCH
5.1.8.2. ХАРАКТЕР МЕСТНОСТИ	ХМ	CHTER	CHARAKTER TERENU
5.1.9. ГИДРОМЕТЕОРОЛОГИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ГМО	ZABHM	ZABEZPIECZENIE HYDROMETEOROLOGICZNE
АТМОСФЕРНОЕ ДАВЛЕНИЕ	ДАВД	CISATH	CISNIENIE ATMOSFERYCZNE
АТМОСФЕРНОЕ ДАВЛЕНИЕ НА СТАРТОВОЙ ПОЗИЦИИ	ДСП	CISATSS	CISNIENIE ATMOSFERYCZNE NA STANOWISKU STARTOWYM
БАЛЛИСТИЧЕСКАЯ ТЕМПЕРАТУРА	БАЛТ	TBAL	TEMPERATURA BALISTYCZNA
МЕТЕОСРВАНИЯ (МЕТЕОРАКЕТНЫ) БОЛЛЕТЕНЬ	МЕТОР	METEOSR	KOMUNIKAT METEOŚREDNI (METEORAKIETOWY)
5.2. СПЕЦИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	СТО	ZABTES	ZABEZPIECZENIE TECHNICZNO-SPECJALNE
5.2.2. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	ТЕХО	ZABTE	ZABEZPIECZENIE TECHNICZNE
ПЛОЩАДЬ	ПЛОЩ	POW	POWIERZCHNIA
ГЕКТАР	ГА	HA	HEKTAR
ГРАДУС УГЛОВОЙ	ГРАД УГЛ	STKAT	STOPIEŃ KĄTOWY

370354

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСЬМЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА КРОС		ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM	
КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСЬМЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА КРОС		ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM	
		ВРЕМЯ	ЧР			CZAS	CZAS
		БОЕКОМПЛЕКТ	БК			JO	JEDNOSTKA OGNI
5.3.		ТЫЛОВОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ БОЕВЫХ ДЕЙСТВИЙ	ТУЛО			ZABTYL	ZABEZPIECZENIE TYLOWE
5.3.1.		МАТЕРИАЛЬНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ	МАТО			ZABMAT	ZABEZPIECZENIE MATERIALOWE
		ГОРЮЧЕЕ И СМАЗОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ	ГСМ			MPS	MPS
		БЕНЗИН	БЕНЗИН			BENZ	BENZyna
		ДИЗЕЛЬНОЕ ТОПЛИВО	ДТ			OH	OLEJ NAPĘDOWY
		КЕРОСИН	КЕРОСИН			NAFTA	NAFTA
		НАЛИЧИЕ (АВТОМОБИЛЕЙ, ВОЗРУЖЕНИЯ И Т.П.)	НАЛИЧ			STAN	STAN (SAMOCHODOW, UZbrojenia itp)
		РАСХОД (БОЕПРИКАСОВ, ГОРЮЧЕГО И Т.П.)	РАСХ			ZUZ	ZUZYCIE (AMUNICJI, PALIVA itp)

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU		
	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА РУС. ЯЗ.	IJS	W JEZYKU NATURALNYM	
6.	ПРОЧИЕ ТЕРМИНЫ	ПРТ	•	TERMPOZ	TERMINY POZOSTAKE
6.1.	БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ	БДК	•	DOKBOJ	DOKUMENTY WOJOWE
6.1.1.	БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ ПО УПРАВЛЕНИЮ ВОЙСКАМИ	БДКУ	•	DOKDOWY	DOKUMENTY ODWODZENIA WOJSKAMI
	БОЕВОЙ ПРИКАЗ	БПРИК	•	ROZBOJ	ROZKAZ WOJOWY
	БОЕВОЕ РАСПОРЯЖЕНИЕ	БРАСП	•	ZARZBOJ	ZARZADZENIE WOJOWE
	ГРАФИК АРТИЛЛЕРИЙСКОЙ ПОДГОТОВКИ АТАКИ	ГР+ АРТ ПОДГ	•	GRAFAPA	GRAFIK APA
	ПОЛЕТНОЕ ВРЕМЯ	ПВР	•	CZASLOT	CZAS LOTU
	ТАБЛИЦА ОГНЯ АРТИЛЛЕРИЙСКОЙ ГРУППЫ	ТАБЛОГ	•	TABOG	TABELA OGNIА GRUPEY ARTYLERII
6.1.2.	ОТЧЕТНО-ИНФОРМАЦИОННЫЕ БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ	БДКО	•	DOKSPIN	DOKUMENTY SPRAWOZDANCZO-INFORMACYJNE
	БОЕВОЕ ДОНЕСЕНИЕ	БДОИ	•	MELBOJ	MELDUNEK WOJOWY
	ФОРМУЛЯР	ФОРМУЛ	•	FORMU	FORMULARZ
6.1.3.	СПРАВОЧНЫЕ БОЕВЫЕ ДОКУМЕНТЫ	БДКО	•	WOJDI	WOJOWE DOKUMENTY INFORMACYJNE
	ТАБЛИЦА ПОЗЫВНЫХ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ	ТАБЛ ПДЛ	•	TABKOF	TABELA KRYPTONIMOW OSOB FUNKCYJNYCH

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИРС		W JĘZYKU NATURALNYM	
Код	Термин	ИРС	ТЖС	Термин	Термин
6.2.	ОБЩАЯ ТЕРМИНОЛОГИЯ	ОТ	+	TERMOG	TERMINOLOGIA OGÓLNA
	АЗИМУТ	АЗИМУТ	+	AZ	AZYMUT
	АЗИМУТ ГЕОДЕЗИЧЕСКИЙ	АГ	+	AZG	AZYMUT GEODEZYJNY
	Артиллерия противотанковая	ПТАРТ	+	APPANC	ARTYLERIA PRZECIWPANCERNA
	Артиллерия РВГК	АРТ РВГК	+	ARTOND	ARTYLERIA ODWODU NACZELNEGO DOWÓDZTWA
	Артиллерия самоходная	САРТ	+	ARTS	ARTYLERIA SAMOBIEŻNA
	ВЫСОТА	ВЫС	+	WYS	WYSOKOŚĆ
	ВЫСТРЕЛ	ВЫСТР	+	WYST	WYSTRZAŁ
	ДОЛГОТА	ДОЛГ	+	DLUG	DŁUGOŚĆ
	КАЛИБР	КАЛБ	+	KAL	KALIBER
	Организац. принадлежность	ОРГ	+	PORGE	PRZYNALEŻNOŚĆ ORGANIZACYJNO-ETATOWA
	ПОДПИСЬ	ПОДП	+	PODPIS	PODPIS
	Средства массового поражения	СМП	+	SMRAZ	ŚRODKI MASOWEGO RAŻENIA
	Средства ядерного нападения	СЯН	+	SNJ	ŚRODKI NAPADU JĄDROWEGO
	ТЕХНИКА БОЕВАЯ	БОЕВ ТЕХ	+	TEBOJ	TECHNIKA BOJOWA
	ШИРОТА	ШИРОТА	+	SZERG	SZEROKOŚĆ GEOGRAFICZNA

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	ИВСК	НА ИРС	ИОП	IJS	ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM
7.	ТЕРМИНЫ ПО ОРГАНИЗАЦИИ ВЫЧИСЛИТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА	ТОВП			TEROPOAL	TERMINY Z ZAKRESU ORGANIZACJI PROCESU OBLICZENIOWEGO
	АВТОМАТИЗИРОВАННОЕ РАБОЧЕЕ МЕСТО	АРМ			ZMP	ZAUTOMATYZOWANE MIEJSCE PRACY
	АДРЕС ОТПРАВИТЕЛЯ	АДРО			ADNAD	ADRES NADAWCY
	АДРЕС ВЫДАЧИ ИНФОРМАЦИИ (ЛОГИЧЕСКИЙ АДРЕС ПОЛУЧАТЕЛЯ)	АДР			LAOI	LOGICZNY ADRES ODBIORCY INFORMACJI
	ВИД СООБЩЕНИЯ	Ф			F	FRONT
	ВРЕМЯ ВЫДАЧИ СООБЩЕНИЯ	ВРВ			CZWINF	CZAS WYDANIA INFORMACJI
	ВРЕМЯ СОСТАВЛЕНИЯ СООБЩЕНИЯ	ВРС			CZZINE	CZAS ZESTAWIENIA INFORMACJI
	ВЫДАВАЕМЫЕ (ЗАПРАШИВАЕМЫЕ) СВЕДЕНИЯ ИЗ ФОРМУЛЯРА	ВВД			INFWYF	INFORMACJE WYJŚCIOWE W POSTACI FORMULARZA
	ДААННЕ ПРЕДПИСАНИЯ	ДПР			INFZWP	INFORMACJE ZAWARTE W POLECENIU
	ИДЕНТИФИКАТОР ВИДА ЯЗЫКА	ИВЯ			IDRJE	IDENTYFIKATOR RODZAJU JEZYKA
	ИДЕНТИФИКАТОР СИСТЕМЫ КОДИРОВАНИЯ	ИСК			IDENSKO	IDENTYFIKATOR SYSTEMU KODOWANIA
	ИДЕНТИФИКАТОР ТИПА БЛОКА	БЛОК			IDOTBL	IDENTYFIKATOR TYPU BLOKU
	ИДЕНТИФИКАТОР ТИПА СООБЩЕНИЯ	ИТС			IDRINF	IDENTYFIKATOR RODZAJU INFORMACJI
	ИНФОРМАЦИОННЫЙ ЯЗЫК СИСТЕМЫ	ИЯС			INFJESY	INFORMACYJNY JEZYK SYSTEMU WYRZUCIC (STARCIE CHARAKTERYSTYK I ZAPISU MASZYNU INFORMACJI)
	ИСКЛЮЧИТЬ ЗАПИСЬ НАДСУДА	ИСКА			WYRZ	WYKACZYC POLECENIE
	ИСКЛЮЧИТЬ ПРЕДПИСАНИЕ	ИО ДР			WYLPOL	WYKACZYC POLECENIE
	КАТЕГОРИЯ СРОЧНОСТИ	КОР			STOPIL	STOPIEŃ PILNOŚCI
	КВИТАНЦИЯ	КВИТ			POTW	POTWIERDZENIE
	КОД	КОД			KOD	KOD
	КОД ВАРИАНТА КОМАНДЫ	КВК			KODWROZ	KOD WARIANTÓW ROZKAZU
	КОРРЕКТИРОВКА СЛОВАРЯ	КОР СЛОВ			KOSWINF	KOREKTA SŁOWNIKA I WYDANIA INFORMACJI
	ЛОГИЧЕСКИЙ АДРЕС АБОНЕНТА	ЛБ			LADAZ	LOGICZNY ADRES ABONENTA W TABLICY ABONENTÓW ZEWNĘTRZNYCH
	МАШИННЫЙ ИНФОРМАЦИОННЫЙ ЯЗЫК	ИИЯ			JEINFMA	INFORMACYJNY JEZYK MASZYNY
	ОБЪЕМ ИНФОРМАЦИОННОЙ ЧАСТИ КОДОГРАММЫ	ОНЧ			OBINFCK	OBJĘTOŚĆ INFORMACYJNEJ CZĘŚCI KODOGRAMU



КЛАССИФИКАЦИОННАЯ	НА ПИСЬМЕННОМ ТЕРМИНЕ	1954	ZAPIS TERMINU
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРС 1011	W JĘZYKU NATURALNYM

ЦИРКУЛЯРНО-ВЫБОРОЧНЫЙ ПОЗЫВНОЕ АБОНЕНТА ЧДА

OWKA

OKÓLNIKOWO-WYBIORCZY KRYPTONIM ABONENTA

ЦИРКУЛЯРНЫЙ ПОЗЫВНОЕ АБОНЕНТА ЧДА

OKA

OKÓLNIKOWY KRYPTONIM ABONENTA

570554

5

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	СЛОВО	СЛОВО	ТЕРМИН В ЯЗЫКЕ НАТУРАЛЬНОМ	
5.	ТЕРМИНЫ ДЛЯ КОМАНДНЫХ ПУНКТОВ АРТИЛЛЕРИЙСКИХ ДИВИЗИОНОВ	T10M	•	TDA	TERMINY DLA PUNKTÓW DOWODZENIA DYWIZYJONÓW ARTYLERYJ
	Артиллерийская система	AS	•	ZART	ZESTAW ARTYLERYJSKI
	122-мм гаубица Д-39	122	•	122H030	122MM HAUBICA D-30
	122-мм гаубица М-39	M38	•	122HM30	122MM HAUBICA M-30
	122-мм самоходная гаубица 2С1	С22	•	122H2S1	122MM HAUBICA 2S1
	130-мм пушка М-46	138	•	130A	130MM ARMATA M-46
	152-мм пушка-гаубица Д-20	П52	•	152AH	152MM ARMATO-HAUBICA D-20
	152-мм самоходная гаубица 2С3 (2С3М-1)	С52	•	152HS	152MM HAUBICA SAMOSTEŻNA 2S3
	152-мм гаубица-пушка МЛ-20	Г52	•	152HAML	152MM HAUBICO-ARMATA ML-20
	152-мм гаубица Д-1	152	•	152H01	152MM HAUBICA D1
	240-мм миномет М-240	248	•	240M	240MM MOŻDZBZ M-240
	Боевая машина БМ-21	М21	•	BM21	WYRZUTNIA ARTYLERYJ RAKIETOWEJ BM-21
	Боевая машина 9П138	М28	•	9P138	WYRZUTNIA ARTYLERYJ RAKIETOWEJ 9P138
	Величина изменения направления (ВИН)	ИН	•	ZMKR	WIELKOŚĆ ZMIANY KIERUNKU
	Величина изменения расстояния (ВИР)	ИР	•	ZMODL	WIELKOŚĆ ZMIANY ODLEGŁOŚCI
	Высота над уровнем моря	ВВ	•	WNPM	WYSOKOŚĆ NAD POZIOMYM MORZA
	Высота разрыва над целью	ВР	•	WNYB	WYSOKOŚĆ WYBUCHU NAD CELEM
	Вид стрельбы	ВС	•	RSTRZ	RODZAJ STRZELANIA
	Вид огня	ВО	•	ROGN	RODZAJ OGNI
	Время готовности	ТГ	•	TGOT	CZAS GOTOWOŚCI
	Время обнаружения цели	ТЦ	•	TWC	CZAS WYKRYCIA CELU
	Время окончания пристрелки репера (цели) ТР		•	TZCP	CZAS ZAKOŃCZENIA WYSTRZELANIA CELU POMOCNICZEGO (CELU)
	Время окончания зондирования атмосферы ТМ		•	TZSOND	CZAS ZAKOŃCZENIA SONDOWANIA ATMOSFERY
	Время подачи команды огонь по движущейся цели ТО		•	OT	OBŚLUGA TECHNICZNA /WPA/ CZAS PIERNUSZEJ OBSŁUGI CIĘŻAR WISPIĘSKIEGO
	Время первого наблюдения светила ТТ		•	100N	

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД		НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА		ZAPIS TERMINU	
НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ		НА ИНОСТРАННОМ ЯЗЫКЕ		W JĘZYKU NATURALNYM	
	ВРЕМЯ ВТОРОГО НАБЛЮДЕНИЯ СВЕТИЛА	ZT	ZOCN		CZAS DRUGIEJ OBSERWACJI CIAŁA NIEBIESKIEGO
	ВЫСОТА ТРАЕКТОРИИ	ST	WTOR		WYSOKOŚĆ TORU LOTU
	ВЫСОТА ПЕРВОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	B1	WP1		WYSOKOŚĆ PIERWSZEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	ВЫСОТА ВТОРОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	B3	WP2		WYSOKOŚĆ DRUGIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	ВЫСОТА ТРЕТЬЕЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	B3	WP3		WYSOKOŚĆ TRZECIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	ВЫСОТА ЧЕТВЕРТОЙ ОПОРНОЙ (КОНТРОЛЬНОЙ) ТОЧКИ	B4	WP4		WYSOKOŚĆ CZWARTEGO (KONTROLNEGO) PUNKTU PODSTAWOWEGO
	ДАЛЬНОСТЬ С КНП ДО НЕПОДВИЖНОЙ ЦЕЛИ (ТОЧКИ, РЕЛЕРА, ГРЕБНЯ УКРЫТИЯ)	D1	DCN		ODLEGŁOŚĆ OBSERWACJI DO CELU STAŁEGO / PUNKTU, CELU POMOCNICZEGO, GRZBIETU ZAKRYCIA)
	ДАЛЬНОСТЬ С КНП ДО ДВИЖУЩЕЙСЯ ЦЕЛИ	D2	DCR		ODLEGŁOŚĆ OBSERWACJI DO CELU RUCHOMEGO
	ДАЛЬНОСТЬ С КНП ДО ПРАВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА ЗО	DP	OPR		ODLEGŁOŚĆ OBSERWACJI DO PRAWEGO SKRAJU CZĘŚCIKA CZAP
	ДАЛЬНОСТЬ ТОПОГРАФИЧЕСКАЯ	DT	DTOP		ODLEGŁOŚĆ TOPOGRAFICZNA
	ДАЛЬНОСТЬ ТОПОГРАФИЧЕСКАЯ ДО ТОЧКИ ВСТРЕЧИ С КНП	DK	DTPS		ODLEGŁOŚĆ TOPOGRAFICZNA Z SDO DO PUNKTU SPOTKANIA
	ДАННЫЕ О ПРОМЕЖУТОЧНЫХ РУБЕЖАХ ОГНЕВОГО ВАЛА	PP	RPWO		DANE O RUDIEŻACH POŚREDNICH WAŁU OGNIOWEGO
	ДАТА ПЕРВОГО НАБЛЮДЕНИЯ СВЕТИЛА	1D	D1CN		DATA PIERWSZEJ OBSERWACJI CIAŁA NIEBIESKIEGO
	ДАТА ВТОРОГО НАБЛЮДЕНИЯ СВЕТИЛА	2D	D2CN		DATA DRUGIEJ OBSERWACJI CIAŁA NIEBIESKIEGO
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ ПРОДОЛЬНОЙ ОСИ МАШИНЫ (ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ ОРИЕНТИРОВОГО НАПРАВЛЕНИЯ)	AO	AZKO		AZYMUT WZDŁUŻNEJ OSI POJAZDU (AZYMUT KIERUNKU ORIENTACYJNEGO)
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ И СКОРОСТЬ ВЕТРА	BE	AZBEU		AZYMUT I PRĘDKOŚĆ WYTRU
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С КНП (ПЕРВОГО ИЛИ НА ЦЕЛЬ (РЕЛЕРА, ГРЕБЕНЬ УКРЫТИЯ, ТОЧКУ)	A1	AZP01C		AZYMUT KIERUNKU Z SDO / PIERWSZEGO PO / NA CEL / CEL POMOCNICZY, GRZBIET ZAKRYCIA, PUNKTU /
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С КНП НА ДВИЖУЩУЮСЯ ЦЕЛЬ ИЛИ СО ВТОРОГО ИЛИ НА НЕПОДВИЖНУЮ ЦЕЛЬ (РЕЛЕРА, ТОЧКУ)	A2	AZP02CR		AZYMUT KIERUNKU Z SDO NA CEL RUCHOMY / LB Z DRUGIEGO PO NA CEL STAŁY / CEL POMOCNICZY, PUNKTU /
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С ТРЕТЬЕГО ИЛИ НА ЦЕЛЬ (РЕЛЕРА, ТОЧКУ)	A3	AZP03C		AZYMUT KIERUNKU Z TRZECIEGO PO NA CEL / CEL POMOCNICZY, PUNKTU /

КЛАССИФИКАЦИЯ	НАПИСАНИЕ	ТЕРМИН	КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	КОД	ТЭС	НА ЯЗЫКЕ НАТУРАЛЬНОМ
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С КНД НА ПРАВЫЙ ФЛАНГ УЧАСТКА ЗО		АП				AZPOZ	AZYMUT KIERUNKU Z SDO NA PRAWY SKRAJ OZ
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С КНД НА ЛЕВЫЙ ФЛАНГ УЧАСТКА ЗО		АЛ				AZLOZ	AZYMUT KIERUNKU Z SDO NA LEWY SKRAJ OZ
	ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ НАПРАВЛЕНИЯ С КНД НА ТОЧКУ ВСТРЕЧИ		АК				AZPS	AZYMUT KIERUNKU Z SDO DO PUNKTU SPOTKANIA
	ДОВОРОТ ОТ ОСНОВНОГО НАПРАВЛЕНИЯ СТРЕЛЬБЫ НА ЦЕЛЬ С КНД (ПЕРВОГО НП)		Н1				KPKZP01	KĄT PRZENIESIENIA OD KIERUNKU ZASADNICZEGO STRZELANIA Z SDO / PIERWSZEGO PC /
	ДОВОРОТ ОТ ОСНОВНОГО НАПРАВЛЕНИЯ СТРЕЛЬБЫ НА ЦЕЛЬ СО ВТОРОГО НП		Н2				KPKZP02	KĄT PRZENIESIENIA OD KIERUNKU ZASADNICZEGO STRZELANIA NA CEI WYERZONY Z DRUGIEGO PC
	ДОВОРОТ ОТ ОСНОВНОГО НАПРАВЛЕНИЯ СТРЕЛЬБЫ НА ЦЕЛЬ С ТРЕТЬЕГО НП		Н3				KPKZP03	KĄT PRZENIESIENIA OD KIERUNKU ZASADNICZEGO STRZELANIA NA CEI WYERZONY Z TRZECIEGO PC
	ДОВОРОТ ОТ ОСНОВНОГО НАПРАВЛЕНИЯ СТРЕЛЬБЫ НА ПРАВЫЙ ФЛАНГ УЧАСТКА ЗО		НП				KPKZP0Z	KĄT PRZENIESIENIA OD KIERUNKU ZASADNICZEGO STRZELANIA DO PRAWEGO SKRAJU ODCINKA OZ
	ДОВОРОТ ОТ ОСНОВНОГО НАПРАВЛЕНИЯ СТРЕЛЬБЫ НА ЛЕВЫЙ ФЛАНГ УЧАСТКА ЗО		НЛ				KPKZLOZ	KĄT PRZENIESIENIA OD KIERUNKU ZASADNICZEGO STRZELANIA DO LEWEGO SKRAJU ODCINKA OZ
	ОСНОВНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ СТРЕЛЬБЫ		ОН				KZ	KIERUNEK ZASADNICZY STRZELANIA
	ДОПУСТИМОЕ ОТКЛОНЕНИЕ ОТ ГРЕБНЯ УКРЫТИЯ ОТ ЗАРЯД(БАЛЛИСТИЧЕСКИЙ ВАРИАНТ ДЛЯ РСЗО)		ЗЗ				DOGGB	POCISK ODEMIKOWY
	ЗАГРАДИТЕЛЬНЫЙ ОГОНЬ		ЗО				LAD	KADUNEK /WARIANT BALISTYCZNY POCISKU ARTYLERYJII RAKIETOWEJ/
	ИНТЕРВАЛ ВЕЕРА		ИВ				OZ	OGIEN ZAPOROWY
	ИНТЕРВАЛ ВРЕМЕНИ РАСЧЕТА ДИРЕКЦИОННОГО УГЛА ОРИЕНТИРНОГО НАПРАВЛЕНИЯ		ИТ				ODSN	ODSTEP SMOPA
	КОД ИСПОЛНИТЕЛЬНОЙ КОМАНДЫ		ТК				TOTKO	CZAS OBLICZENIA AZYMUTU KIERUNKU ORIENTACYJNEGO
	КОД СВЯЗИ		КС				KKW	KOD KOMENDY WYKONAWCZEJ
	КОД СРЕДСТВА РАЗВЕДКИ И ПРИЗНАКА ОБСЛУЖИВАНИЯ СТРЕЛЬБЫ		СР				KL	KOD ŁĄCZNOŚCI
	КООРДИНАТА "X"		ХХ				K	KOD ŚRODKÓW ROZPOZNANIA I OBSŁUGIWANIA STRZELANIA
	КООРДИНАТА "Y"		УУ				HX	WSPÓŁRZĘDNA TKS (X)
	КООРДИНАТА "X" ПРАВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА ЗО (ОГНЕВОГО ВАЛА)		ХП				HY	WSPÓŁRZĘDNA IGREK (Y)
							HXP0	WSPÓŁRZĘDNA TKS (X) PRAWEGO ODCINKA OZ (OO)

270554

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСЬМЕННОМ ТЕРМИНА	ИСОК	ZAPIS TERMINU
КОД	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ИРО	W JEZYKU NATURALNYM
	КОординАТА "У" ПРАВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА ЗО (ОГНЕВОГО ВАЛА)	УП	WSPÓRZĘDNA IGREK PRAWEGO SKRAJU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "Х" ЛЕВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА ЗО (ОГНЕВОГО ВАЛА)	ХЛ	WSPÓRZĘDNA IGREK LEWEGO SKRAJU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "У" ЛЕВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА ЗО (ОГНЕВОГО ВАЛА)	УЛ	WSPÓRZĘDNA IGREK LEWEGO SKRAJU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "Х" ПЕРВОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	Х1	WSPÓRZĘDNA IGREK PIERWSZEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "У" ПЕРВОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	У1	WSPÓRZĘDNA IGREK PIERWSZEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "Х" ВТОРОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	Х1	WSPÓRZĘDNA IGREK DRUGIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "У" ВТОРОЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	У2	WSPÓRZĘDNA IGREK DRUGIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "Х" ТРЕТЬЕЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	Х3	WSPÓRZĘDNA IGREK TRZECIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "У" ТРЕТЬЕЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ	У3	WSPÓRZĘDNA IGREK TRZECIEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "Х" ЧЕТВЕРТОЙ ОПОРНОЙ (КОНТРОЛЬНОЙ) ТОЧКИ	Х4	WSPÓRZĘDNA IGREK CZWARTEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОординАТА "У" ЧЕТВЕРТОЙ ОПОРНОЙ (КОНТРОЛЬНОЙ) ТОЧКИ	У4	WSPÓRZĘDNA IGREK CZWARTEGO PUNKTU PODSTAWOWEGO
	КОНЕЧНОЕ ВРЕМЯ РАСЧЕТА ДИРЕКЦИОННОГО УГЛА ОРИЕНТИРОВОГО НАПРАВЛЕНИЯ	ТТ	CZAS ZAKOŃCZENIA OBLICZANIA KIERUNKU ORIENTACYJNEGO
	НАЗЕМНОЕ ДАВЛЕНИЕ НА ОГНЕВОЙ ПОЗИЦИИ	НД	CISNIENIE ATMOSFERICZNE NA POZYCIE STANOWISKA OGNIOWEGO
	НАЗЕМНАЯ ТЕМПЕРАТУРА НА ОГНЕВОЙ ПОЗИЦИИ	НТ	TEMPERATURA PRZYZIEMNA POWIETRZA NA STANOWISKU OGNIOWEYM
	НОМЕР БАТАРЕИ	ББ	NUMER BATERII
	НОМЕР ГРЕБНЯ УКРѢТІЯ	ГГ	NUMER GRZBIETU ZAKRYCIA
	НОМЕР ЗОНЫ	НЗ	NUMER STREFY
	НОМЕР КНП (НП)	КП	NUMER SDU /PO/
	НОМЕР ОГНЕВОГО НАЛЕТА	НН	NUMER NAWAZY OGNIOWEJ
	НОМЕР ОСНОВНОГО РУБЕЖА ОГНЕВОГО ВАЛА	РУ	NUMER RUBIEŻY GŁÓWNEJ WAŁU OGNIOWEGO
	НОМЕР РЕПЕРА	РЕ	NUMER CELU POMOCNICZEGO
	НОМЕР ЦЕЛИ	ЦЦ	NUMER CELU
	НАБЛЮДАТЕЛЬНОЕ ВРЕМЯ	ТХ	CZAS OBSERWACJI

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НАПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	КОД	НА ИРО	КОД	НА ИРО	КОД	НА ИРО
1	1	1	1	1	1	1	1
	ОТКЛОНЕНИЕ ВРЕМЕНИ РАБОТЫ РЕАКТИВНОГО ДВИГАТЕЛЯ	OT	•	•	•	ODTSP	ODCHYLENIE CZASU PRACY SILNIKA RAKIETOWEGO
	ОТКЛОНЕНИЕ ЕДИНИЧНОГО ИМПУЛЬСА	OI	•	•	•	ODJ	ODCHYLENIE IMPULSU JEDNOSTKOWEGO
	ОТКЛОНЕНИЕ МАССЫ ЗАРЯДА	OZ	•	•	•	ODCLP	ODCHYLENIE CIĘŻARU ŁADUNKU PROCHOWEGO
	ОТКЛОНЕНИЕ МАССЫ СНАРЯДА	OM	•	•	•	ODCP	ODCHYLENIE CIĘŻARU POCISKU
	ОТКЛОНЕНИЕ НАЗЕМНОГО ДАВЛЕНИЯ И ТЕМПЕРАТУРЫ НА УРОВНЕ МЕТЕОСТАЦИИ	DT	•	•	•	ODATSH	ODCHYLENIE CIŚNIENIA ATMOSFERYCZNEGO I TEMPERATURY POWIETRZA NA POZIOMIE STACJI METEOROLOGICZNEJ
	ОТКЛОНЕНИЕ НАЧАЛЬНОЙ СКОРОСТИ АДМ	OC	•	•	•	OPPAM	ODCHYLENIE PRĘDKOŚCI POCZĄTKOWEJ
	ОТКЛОНЕНИЕ ЦЕНТРА ГРУППЫ РАЗРЫВОВ ПО ДАЛЬНОСТИ	OD	•	•	•	UMD	UCHYLENIE ŚRODKA GRUPY WYBUCHÓW W DOKOŚNOŚCI
	ОТКЛОНЕНИЕ ЦЕНТРА ГРУППЫ РАЗРЫВОВ ПО НАПРАВЛЕНИЮ	OA	•	•	•	UMK	UCHYLENIE ŚRODKA GRUPY WYBUCHÓW W KIERUNKU
	ПРИЗНАК ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРИСТРЕЛОЧНОГО ОРУДИЯ	OP	•	•	•	WZSN	OZNACZENIE WYKORZYSTANIA DZIAŁA NAWIAZANIA
	ПРИЗНАК НАБЛЮДАЕМОСТИ ЦЕЛИ (ПРИСТРЕЛЯНАЯ ПОПРАВКА НАПРАВЛЕНИЯ)	ON	•	•	•	ODC	OZNACZENIE OBSERWACJI CEŁU (WSTRZELANIA POPRAWKA KIERUNKU)
	ПРИЗНАК ЗАДАНИЯ УГЛОВЫХ ВЕЛИЧИН	OK	•	•	•	OMK	OZNACZENIE ZAKOŻONYCH WARTOŚCI KĄTOWYCH
	ПРИЗНАК НАБЛЮДАЕМОГО СВЕТИЛА	OS	•	•	•	OSM	OZNACZENIE OBSERWOWANEGO CIAŁA NIEBIESKIEGO
	ПРИЗНАК ОКРАШЕННОСТИ СНАРЯДОВ	OO	•	•	•	OMPOC	OZNACZENIE MALOWANIA POCISKU
	ПРИВЛЕКАЕМЫЕ БАТАРЕИ	OB	•	•	•	ABAT	ANGAŻOWANE BATERIE
	ПРИСТРЕЛЯННЫЙ ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ	AI	•	•	•	AWZ	AZYMUT WSTRZELANY
	ПРИЦЕЛ ИСЧИСЛЕННЫЙ	OI	•	•	•	COBL	CELOWNIK OBLICZONY
	ПРИЦЕЛ ПРИСТРЕЛЯННЫЙ (УГОЛ ВОЗВЫШЕНИЯ)	OI	•	•	•	COBT	CELOWNIK WSTRZELANY
	ПРИСТРЕЛЯННАЯ ПОПРАВКА ДАЛЬНОСТИ (СИСТЕМАТИЧЕСКАЯ ПОПРАВКА ДАЛЬНОСТИ НА ПАРТИЮ СНАРЯДОВ)	OD	•	•	•	WPJ	WYSTRZELANA POPRAWKA DOKOŚNOŚCI (STAŁA POPRAWKA DOKOŚNOŚCI NA PARTIE POCISKÓW)
	ПОЛЕТНОЕ ВРЕМЯ СНАРЯДОВ	OT	•	•	•	TPOC	CZAS LOTU POCISKU
	ПОПРАВКА В УСТАНОВКУ ВЗРИВАТЕЛЯ	OB	•	•	•	PNZ	POPRAWKA NASTAWY ZAPALNIKA
	ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ОГНЕВОГО НАЛЕТА	OT	•	•	•	TNO	CZAS TRWANIA NAWALEY OGNIOWEJ

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСАНИЕ ТЕРМИНА НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	ИСОК НА ИРС ICIP	ZAPIS TERMINU W JEZYKU NATURALNYM
	ПРИСТРЕЛЕННАЯ УСТАНОВКА ДИСТАНЦИОННОГО ВЗРЫВАТЕЛЯ	ВН	WSTRZELANA NASTAWA ZAPALNIKA CZASOWEGO
	ПРИЗНАК УЧЕТА ВЕТРА И СРЕДСТВА ИЗМЕРЕНИЯ ВЕТРА	ВУ	OZNACZENIE UWZGLĘDNIENIA WIATRU I ŚRODKÓW POMIARU WIATRU
	РАЗМЕРЫ ЦЕЛИ ПО ФРОНТУ И ГЛУБИНЕ	ВГ	WMIARY CELU /SZEROKOŚĆ I GŁĘBOKOŚĆ /
	РАЗНОСТЬ ТОПОГРАФИЧЕСКИХ ДАЛЬНОСТЕЙ	ДД	RÓŻNICA ODLEGŁOŚCI TOPOGRAFICZNYCH
	РАЗНОСТЬ ДИРЕКЦИОННЫХ УГЛОВ	ДУ	RÓŻNICA AZYMUTÓW
	РАСХОД СНАРЯДОВ НА ДИВИЗИОН (ПРИВЛЕ- КАЕМНЕ БАТАРЕИ)	РО	ZUŻYCIE POCISKÓW NA DYWIZJON (ANGAŻOWANE BATERIE)
	РАСХОД СНАРЯДОВ НА БАТАРЕЮ	ОБ	ZUŻYCIE POCISKÓW NA BATERIE
	РАСХОД СНАРЯДОВ ПО ВЕДЕНИЮ БЕГЛОГО ОГНЯ	БО	ZUŻYCIE POCISKÓW PRZY OGNIU SZYBKIM
	РАСХОД СНАРЯДОВ НА ОРУДИЕ (УСТАНОВКУ)	ОУ	ZUŻYCIE POCISKÓW NA DZIAŁO /WYRZUTNIE/
	ТИП БОЕВОЙ МАШИНЫ	БМ	RODZAJ (TYP) WOZU BOJOWEGO
	ТОПОГРАФИЧЕСКИЙ ДИРЕКЦИОННЫЙ УГОЛ	АУ	AZYMUT TOPOGRAFICZNY
	УГОЛ МЕСТА С 1-ГО НП (УГОЛ МЕСТА ПЕРВОЙ ТОЧКИ)	Е1	KĄT POŁOŻENIA MIERZONY Z PIERWSZEGO PO / KĄT POŁOŻENIA PIERWSZEGO PUNKTU /
	УГОЛ МЕСТА СО 2-ГО НП (УГОЛ МЕСТА ВТОРОЙ ТОЧКИ)	Е2	KĄT POŁOŻENIA MIERZONY Z DRUGIEGO PO / KĄT POŁOŻENIA DRUGIEGO PUNKTU /
	УГОЛ МЕСТА С 3-ГО НП (УГОЛ МЕСТА ТРЕТЬЕЙ ТОЧКИ)	Е3	KĄT POŁOŻENIA MIERZONY Z TRZECIEGO PO / KĄT POŁOŻENIA TRZECIEGO PUNKTU /
	УГОЛ МЕСТА 4-ТОЧКИ	Е4	KĄT POŁOŻENIA MIERZONY Z CZWARTEGO PO / KĄT POŁOŻENIA CZWARTEGO PUNKTU /
	УГОЛ МЕСТА ПРАВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА	ЕП	KĄT POŁOŻENIA PRAWEGO SKRAJU ODCINKA OZ
	УГОЛ МЕСТА ЛЕВОГО ФЛАНГА УЧАСТКА	ЕЛ	KĄT POŁOŻENIA LEWEGO SKRAJU ODCINKA OZ
	УГОЛ ДИФФЕРЕНТА	ДФ	KĄT PRZECZYKU WZDŁOŻONEGO
	УГОЛ КРЕНА	КР	KĄT OBROTU
	УГОЛ МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА СВЕТИЛО И ОРИЕНТИРНУЮ ТОЧКУ ДЛЯ 1-ГО ПРИЕМА НАБЛЮДЕНИЯ	1Н	KĄT POMIĘDZY KIERUNKAMI NA CIAŁO NIEBIESKIE A PUNKTEM ORIENTACYJNYM OKREŚLONYM W PIERWSZEJ SERII OBSERWACJI
	УГОЛ МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА СВЕТИЛО И ОРИЕНТИРНУЮ ТОЧКУ ДЛЯ ВТОРОГО ПРИЕМА НАБЛЮДЕНИЯ	2Н	KĄT POMIĘDZY KIERUNKAMI NA CIAŁO NIEBIESKIE A PUNKTEM ORIENTACYJNYM OKREŚLONYM W DRUGIEJ SERII OBSERWACJI

КЛАССИФИКАЦИОННЫЙ КОД	НА ПИСЬМЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ЦИФР	ТЖС	НА ПИСЬМЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ЦИФР	ТЖС
Код	НА ЕСТЕСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ	НА ЯЗЫКЕ ЦИФР	ТЖС	W JĘZYKU NATURALNYM	W JĘZYKU NATURALNYM	W JĘZYKU NATURALNYM
	УГОЛ МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ С ТРЕТЬЕЙ ОПОРНОЙ ТОЧКИ НА ИСКОНУЮ И ВТОРУЮ ОПОРНУЮ ТОЧКУ	A4	♦	K3PP		
	УГОЛ ИЗМЕРЕННЫЙ С ПЕРВОГО НП МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА РЕПЕР И ВТОРОЙ НП	B1	♦	K1P0CP		
	УГОЛ ИЗМЕРЕННЫЙ СО ВТОРОГО НП МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА РЕПЕР И ПЕРВЫЙ НП	B2	♦	K2P0CP		
	УГОЛ ИЗМЕРЕННЫЙ СО ВТОРОГО НП МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА РЕПЕР И ТРЕТИЙ НП	B3	♦	K3P0CP		
	УГОЛ ИЗМЕРЕННЫЙ С ТРЕТЬЕГО НП МЕЖДУ НАПРАВЛЕНИЯМИ НА РЕПЕР И ВТОРОЙ НП	B4	♦	K4P0CP		
	УПРЕДИТЕЛЬНОЕ ВРЕМЯ	TU	♦	TUP		
	УСЛОВНОЕ ОБОЗНАЧЕНИЕ БИЛЛЕТЕНА "МЕТЕО-СРЕДНИЙ" ИЛИ УСЛОВНЫЙ НОМЕР МЕТЕОСТАНЦИИ	ME	♦	MMET		
	УСЛОВНЫЙ НОМЕР СВОЕГО ДИВИЗИОНА	KD	♦	KWD		
	УСТАНОВКА ОБРЫВАТЕЛЯ	UB	♦	NZAP		
	ХАРАКТЕР ЦЕЛИ	XU	♦	CHC		
	ХАРАКТЕРИСТИКА ТОЧНОСТИ ОПРЕДЕЛЕНИЯ КООРДИНАТ	EU	♦	DOMSP		
	ЧИСЛО УСТАНОВОК УГЛОМЕРА	CU	♦	LOD		
	ШАГ ИЗМЕНЕНИЯ ДАЛЬНОСТИ ДЛЯ ПОСТРОЕНИЯ ГРАФИКА РАССЧИТАННЫХ ПОПРАВОК	UD	♦	SKDWP0		

Wydrukowano w 9 egz.  
 Egz. nr 1-9 Bibli. Nauk. DWS  
 Wyk. plk Piotrowski i  
 Zespół Oficerów  
 Druk ASG WP nr 0107/55

